



# Știința

Organ al Comitetului Central al P.M.R.

ANUL XXV Nr. 3435

Miercuri 9 noiembrie 1955

4 PAGINI — 20 BANI

## În interiorul ziarului:

Toată țara a sărbătorit a 38-a aniversare a marelui Octombrie (pag. 2-a).

N. Rădulescu — Forța de neînfrânt a poporului descălușat — Zece ani de la atacul fascist din 8 noiembrie 1945 (pag. 2-a).

Cuvântul participanților la întrecere: Grigore Schiller — Să se crezeze condiții pentru un puternic avânt în trecerii socialiste! (pag. 2-a).

A 38-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie: Recepția oferită de N. A. Bulganin în marele palat al Kremlinului; Sărbătorirea zilei de 7 Noiembrie peste hotarele; Recepții oferite de reprezentanții U.R.S.S. în străinătate (pag. 3-a).

Heinrich Mertens — Comerțul dintre Republica Federală Germană și Republica Populară Română poate fi lărgit (pag. 3-a).

Ecoul internațional al raportului prezentat de L. M. Kaganovici (pag. 4-a).

Consiliul de Stat al R. P. Chineze a adoptat proiectul de statut al cooperativei agricole de producție (pag. 4-a).

O expresie a puternicei voințe de pace a poporului canadian (pag. 4-a).

I. Fintinaru — Pe marginea unor comentarii semnificative (pag. 4-a).

## Sub steagul glorios al lui Octombrie, înainte, spre noi victorii!

Împreună cu popoarele Uniunii Sovietice, oamenii muncii de pretutindeni au sărbătorit cu însuflețire cea de-a 38-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. Adunările festive, manifestațiile și mitingurile sărbătorești organizate cu prilejul zilei de 7 Noiembrie în diferitele țări ale lumii s-au desfășurat sub semnul solidarității internaționale a celor ce muncesc, al unității tot mai strinse a tuturor forțelor care luptă pentru pace, democrație și progres social. Cu fiecare an care trece apare tot mai evidentă uriașa însemnătate a Revoluției din Octombrie, se vedește tot mai limpede profunzimea cotiturii pe care acest eveniment fără egal în istorie a determinat-o în destinele întregii omeniri.

În fața lumii întregi, Uniunea Sovietică — gloriosul vâstar al lui Octombrie — apare astăzi în plină înflorire a forțelor ei creatoare. Credincioșii marxism-leninismului, în care principala il constituie învățătura despre dictatura proletariului, P.C.U.S. a condus popoarele sovietice pe drumul unor mărețe transformări istorice. Alături de marea Uniune Sovietică și cu sprijinul ei frățesc, pe calea deschisă lumii de marea Octombrie, pășesc, într-o strânsă unitate și frație, Republica Populară Chineză și toate țările democrat-populare.

Raportul prezentat de tovarășul L. M. Kaganovici la ședința solemnă de la Moscova este un mesaj însuflețitor pentru forțele păcii și progresului de pretutindeni. În Uniunea Sovietică se înfăptuiește cu deplină succes planul leninist de construire a comunismului. Un avânt fără precedent cunoaște în U.R.S.S. electricitatea țării. Nu mai puțin de 300 de centrale electrice mari și mijocii, inclusiv 90 de hidrocentrale, au fost construite și date în folosință în anii puterii sovietice. Numai hidrocentrala de la Kuibisev va produce de 6 ori mai multă energie electrică decât se producea odinioară în întreaga Rusie țaristă. Așa cum se arată în raport, nivelul puterii electrice în U.R.S.S. va reprezenta încă anul acesta 318% în comparație cu 1940 și 184% în comparație cu 1950. Se dezvoltă considerabil industria grea sovietică — temelie temelii comunismului. Semnificativ pentru saltul gigantic înregistrat de U.R.S.S. în dezvoltarea impetuoaasă a economiei sale este faptul că ceea ce se producea în 1920 într-un an întreg, se produce astăzi în U.R.S.S. într-un timp calculat în ore. Ca de pildă: energie electrică — în 24 de ore, fontă — în 36 de ore, carbune — în 192 de ore, petrol — în 480 de ore, zahăr — în 168 de ore.

Ca urmare a înțeleptelor măsuri adoptate de C.C. al P.C.U.S. a înregistrat noi victorii agricultura socialistă a Uniunii Sovietice. Față de anul 1950, suprafața arabilă din U.R.S.S. este astăzi cu 27% mai mare; numai în cursul ultimului an suprafața însemnată cu porumb a sporit de peste patru ori.

Ca urmare a succeselor dezvoltării economiei socialiste anul acesta, salariul real al muncitorilor și funcționarilor sovietici din industrie este cu 91% mai mare decât în 1940, iar veniturile țărănilor — cu 122%.

Tabloul grandios pe care îl oferă lumii avântul economiei și al creșterii continue a nivelului de trai al poporului în U.R.S.S. constituie o mărturie de nețăgăduț a uriașei superiorități sistemului socialist față de cel capitalist, a proprietății obștești socialiste față de cea capitalistă, a primăriei din punct de vedere istoric. Este grăitor faptul că în comparație cu nivelul anului 1929, luat ca 100, indicele producției industriale a lumii capitaliste era în 1954 de 176, în timp ce indicele producției industriale a U.R.S.S. s-a urcat în aceeași perioadă la 1785, adică a crescut de aproape 18 ori.

Astăzi este tot mai evident că militarizarea economiei și cursa înarmărilor desfășurată în anii de după război n-au făcut decât să adâncească contradicțiile capitalismului și în primul rând putericele contradicții de clasă, fapt ilustrat de creșterea continuă a șomajului de masă, de avântul fără precedent al mișcării greviste. Viața arată că nici un fel de leacuri nu pot modifica legea dezvoltării capitalismului, nu pot înlătura contradicțiile sale tot mai ascuțite.

Căutând o „ieșire” din această situație, cele mai reacționare cercuri ale imperialismului se străduiesc să agraveze încordarea internațională, să crezeze o conjunctură favorabilă unor noi aventuri militare.

Se știe că Uniunea Sovietică, sprijinită de toate țările lagărului socialist a întreprins în ultima vreme o serie de importante măsuri îndreptate spre slăbirea încordării internaționale. Înfrățirea acestor măști a dat un nou și puternic avânt luptei popoare-

lor pentru pace. Popoarele nu vor să sufere pentru interesele militaristilor iar forța popoarelor este hotărâtoare.

Salutând începutul de destindere a încordării internaționale care s-a manifestat în ultimul timp, masele populare din întreaga lume își exprimă nădejdele fierbințe că actuala Conferință a ministrilor de Externe ai celor patru puteri va constitui o nouă victorie a „spiritului Genevei”. Popoarele sprijină poziția constructivă a Uniunii Sovietice la Conferința de la Geneva, eforturile ei neobosite, îndreptate spre crearea unui sistem de securitate în Europa — problemă vitală a zilelor noastre. Este însă știut că în această problemă, puterile occidentale propun ca totul să înceapă prin restabilirea militarismului în întreaga Germanie și includerea Germaniei unificate, remilitarizate, în pactul nord-atlantic îndreptat împotriva Uniunii Sovietice și a țărilor de democrație populară.

Poporul român, greu încercat în ultimele decenii de pe urma agresivității militarismului german, își dă deplina sa adeziune la cuvintele de marea Uniune Sovietică și răsună în raportul tovarășului L. M. Kaganovici: „...dacă noi și alte popoare din Europa ne-am vărsat singele în Marele Război pentru Apărarea Patriei și am zdrobit imperialismul german, aceasta n-a fost pentru a-l restabili cu propriile noastre mâini spre nenorocirea tuturor popoarelor, inclusiv a celui german”.

Hotărât să-și aducă întreaga sa contribuție la cauza înfrângerii păcii și colaborării internaționale, poporul român, alături de toate popoarele iubitoare de pace susține cu fermătenă eforturile Uniunii Sovietice pentru crearea unei reale securități în Europa, pentru unificarea și dezvoltarea pașnică a Germaniei, pentru o autentică dezarmare și interzicerea armei atomice, pentru dezvoltarea colaborării economice și culturale între toate statele, indiferent de orinduire socială.

Conștient de faptul că evenimentele din ultima vreme au creat o atmosferă mai favorabilă apropierii și înțelegerii între state, poporul nostru ține seama de faptul că acestea nu reprezintă totuși un stadiu de existență liniștită, în care dușmanii păcii nu pot tulbura viața pașnică a popoarelor, că nu este îngăduită prin urmare nici o slăbire a vigilenței față de uneltirile acestora.

Aniversarea zilei de 7 Noiembrie a fost sărbătorită cu însuflețire de către poporul român. În cadrul manifestațiilor prilejuate de această mare sărbătoare, poporul nostru și-a exprimat sentimentele sale de profundă dragoste și recunoștință față de poporul sovietic, hotărârea sa de a pași mereu înainte pe calea marelui Octombrie.

Făcând bilanțul de până acum al muncii depuse, poporul nostru constată cu satisfacție mersul ascendent al economiei naționale, faptul că cele mai importante ramuri industriale și-au realizat înainte de termen sarcinile planului cincinal. Cu legitimitate mândrie au aliat oamenii muncii din cuvintarea rostită la adunarea festivă din Capitală de către tovarășul Miron Constantinescu — că volumul producției industriale însumat pe 5 ani va fi atins încă în cursul acestui luni.

Succese însemnate au fost obținute de asemenea în agricultura, unde producția de cereale panificabile și de porumb prevăzută în planul cincinal pentru 1955 a fost simțitor depășită, realizându-se peste 11 milioane tone cereale. Se întărește în permanență sectorul socialist în agricultură, care reprezintă astăzi peste un sfert din suprafața arabilă a țării.

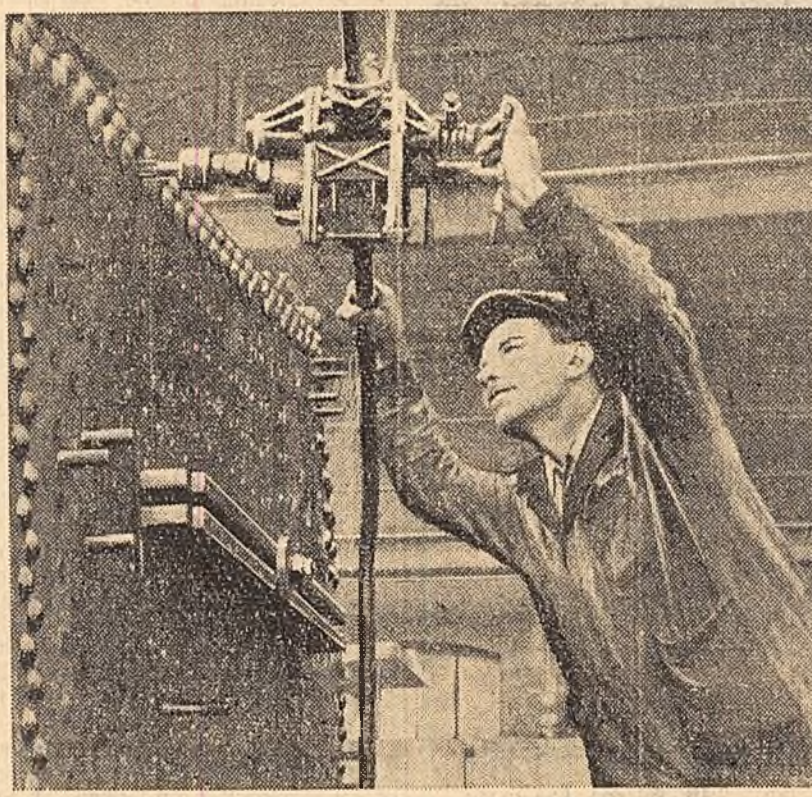
Toate aceste rezultate au constituit o bază pentru desfășurarea tot mai bună a aprovizionării populației, în interesul creșterii nivelului de trai al poporului muncitor.

Oamenii muncii din țara noastră au o nemărginită încredere în partid, în politica partidului, care le-a asigurat succesele de până acum și în a cărei înfrățire văd chezașa întăririi și înfloririi patriei, a înaintării ei victorioase pe calea socialismului.

Întregul popor muncitor se pregătește să întâmpine cel de-al 11-lea Congres al partidului cu noi și cît mai însemnate realizări în ridicarea producției și productivității muncii în industrie, în îndeplinirea și depășirea sarcinilor primului cincinal, în lupta pentru încheierea cu succes a campaniei agricole de toamnă — temelie a unei recolte și mai mari în anul viitor.

Avînd mereu în față pilda luminoasă a marii Uniuni Sovietice și bucurându-se de sprijinul ei frățesc, poporul nostru, călăuzit de încercata sa avangardă — partidul clasei muncitoare — va pași mereu înainte, pe calea deschisă omenirii de Marea Revoluție Socialistă din Octombrie.

## In cinstea Congresului partidului Crește avîntul întrecerii socialiste



Colectivul Complexului C.F.R. „Grivița Roșie” din Capitală dezvoltă continuu în aceste zile întrecerea socialistă, hotărît să obțină succese tot mai însemnate în producție.

In clișeu: Comunistul Nicolae Vasilescu, din secția cazangeriei, lucrînd la un cazan de locomotivă. Folosind din plin timpul de lucru, el își depășește zilnic sarcina de plan cu 25%.

### Carotaj radioactiv în schela Urlați

Petroliștii din schela Urlați au început să extindă folosirea carotajului radioactiv.

În această schelă se găsesc multe sonde vechi, abandonate de capitaliști, ca fiind neproductive. Pentru redarea în producție a sondelor vechi, precum și pentru sporirea producției la alte sonde, un colectiv de geologi condus de ing. Octavian Morieș a executat, cu sprijinul operatorilor din cadrul întreprinderii de carotaj și perforări din Ploiești, noi carotaje radioactive în schela Urlați. Lucrările au fost executate la sondele tubate nr. 8 și nr. 96,

care erau inundate. Datorită carotajului radioactiv s-au descoperit noi rezerve de țitei. Cele două sonde au fost redare producției. Ele dau acum zilnic mari cantități de țitei. Sonda 96 a pornit chiar în erupție naturală; pentru producția ei se fac cheltuieli foarte mici. Carotajul radioactiv s-a executat și la sonda tubată nr. 92, care și-a dublat debitul de țitei.

Încurajați de aceste succese, petroliștii schelii Urlați vor mai executa până la sfîrșitul anului operații de carotaj radioactiv la încă 4 sonde. (Agerpres)

### Trei șarje într-un schimb

ORAȘUL STALIN (cosp. „Șcintei”). — După sărbătorirea zilei de 7 Noiembrie, oțelarii de la uzinele de tractoare „Ernst Thälmann” din Orașul Stalin au continuat munca cu aceeași însuflețire. Marți dimineața comunistul Stoica Petre a pornit cuptorul electric din vreme pentru a se încălzi. El s-a îngrijit de buna aprovizionare a locului de muncă cu fier vechi și alte materii necesare funcționării din plin a cuptorului electric. Cu sprijinul primit din partea tovarășilor Petreache Gheorghe, tehnolog șef, și Ilie Dumitrescu, subinginer, precum și datorită muncii însuflețite a topitorilor, în ziua de 8 noiembrie echipa prim-topitorilor Stoica Petre a elaborat în schimbul I trei șarje în loc de două, cit avea planificat.

Pentru ca întreaga cantitate de oțel să fie turnat în forme fără nici o pierdere, maestrul Covaci Ștefan și comunistul Ion Ispas au pregătit din timp căldările de turnare, organizând

lumeinic munca. Întregul colectiv de muncă de la oțelărie și hotărît să obțină și mai mari succese în cinstea celui de-al doilea Congres al partidului.

### În contul anului viitor

ORADEA (cosp. „Șcintei”). — Colectivul cooperativei de producție meșteșugărească „Progresul” din Oradea lucrează cu multă strălucire pentru realizarea angajamentelor luate în cinstea Congresului partidului. Printru-a mai bună organizare a muncii, cooperatorii de aici au reușit ca pînă la data de 1 noiembrie să-și îndeplinească sarcinile de plan ce le reveneau pe anul 1955, dînd peste prevederile planului 2.080 fulare și costumul pentru copii, 1.640 perechi ciorapi de damă și bărbătești, 55 metri covorași și 84 cverturi de pat.

La obținerea acestor rezultate o contribuție de seamă a dat cooperativii Szabo Clara, Nemeth Ferenc și Ioan Bologan, care în fiecare lună și-au depășit cu mult sarcinile planului de producție.

### File de carne

Urcasem în virful străzii Rădășenilor. Sau, după vorba locnicilor, „În deal, la Sadoveanu”. Adică la casa ascunsă printre brazi cu țepi mărunți, freamătoari, zburliți sub vînăturile — lucru gingaș și de artă, rod al unui străvechi talent al locnicilor, rîndușcut azi la o înflorire necunoscută — au ajuns și în Franța, și în Italia, și în Anglia, și în Germania, precum și în Orientul apropiat, în Argentina și... și lista e departe de a se încheia. Vin comenzi puzderie: de la noi, din alte părți. Sutele de kilometri de cale ferată îngustă care au împins în ultimii ani, cîntărește dintre șes și munți, abia izbutește să asigure hrana din fiecare dimițer, a gaterelor, circulațoarelor. Sau, cum spunea mai bine decît mine Sava Antoniu, bătrînul mecanic din sala mașinilor:

— Nu pot să fiu pasul băieții noștri! Un astfel de „băiat”, ce-i drept cu părul ca zăpada, dar cu inima mai tîndră ca nicotada, e și Sava Antoniu. De zeci de ani munceste în fabrici de cherestea. Cea mai mare parte din ei l-a cheltuit pentru a păstrarea, de atunci, amintirea unor zile tulburi, neliniștite, de rădăcirii îndelungi pe străzi, fără lucru și fără nădejde. Ultimele 10, pentru el, Anii celor mai frumoase amintiri: fostul salohor, asvirul de vînturi vițre în toate părțile, a învoțat carte; curînd, apoi, taina minunatelor mașini care acționează azi, la combinat, gaterile, circularele, pendulele. În hula mașinilor — largă, necuprînsă, plină de vîntul celor mai noi și mai perfecționate motoare electrice — Sava e singurul stăpîn. El și cu două fetișcani, ajutoarele, țin întreaga fabrică în mînă.

...Să mergem mai departe. Orașul mic, și toluși și se pare că n-ai timp să le vezi pe toate. La ce să te oprești mai întîi? La clădirea renovată, modernă, a cinematografului? La fabrica de marmeladă, și ea modernă, de necunoscut, sau la noua lăptărie de cîneapă? Dar stația de radiofonică a orașului, cu program propriu? Dar noua maternitate, noul spital de copii, căminele, creșele, școlile noi? Nu poți pleca pînă n-ai văzut casa de cultură raională. Pe scările fostului conac boieresc — ieri cu storiurile trase, tîcut — urcă și coboară în toată clipa zeci de oameni, și bătrîni; și tineri; și membrii formației orchestrale, ai corului sau ai cercurilor de pictură, teatru, balet, radiofonie, croitorie etc. Nu trebuie uitată biblioteca centrală, care e vizitată zilnic de circa 300 de oameni. În ultimul deceniu, în Fălticeni s-a construit mult mai mult decît tot vechiul dinaintea.

...În Fălticeni au apărut neamărate realizări. Așa-s, de pildă, noile construcții... Prima te întâmpină chiar de la una din porțile orașului: Combinatul forestier „A.5-a aniversare a R.P.R.”. Pe pămîntul unei vechi moșii — unul din cele mai moderne, mai mari combinate forestiere din țară! Clădirile astupă zarea.

## În orașul „unde nu se întîmpla nimic”

— Nu pot să fiu pasul băieții noștri! Un astfel de „băiat”, ce-i drept cu părul ca zăpada, dar cu inima mai tîndră ca nicotada, e și Sava Antoniu. De zeci de ani munceste în fabrici de cherestea. Cea mai mare parte din ei l-a cheltuit pentru a păstrarea, de atunci, amintirea unor zile tulburi, neliniștite, de rădăcirii îndelungi pe străzi, fără lucru și fără nădejde. Ultimele 10, pentru el, Anii celor mai frumoase amintiri: fostul salohor, asvirul de vînturi vițre în toate părțile, a învoțat carte; curînd, apoi, taina minunatelor mașini care acționează azi, la combinat, gaterile, circularele, pendulele. În hula mașinilor — largă, necuprînsă, plină de vîntul celor mai noi și mai perfecționate motoare electrice — Sava e singurul stăpîn. El și cu două fetișcani, ajutoarele, țin întreaga fabrică în mînă.

...Să mergem mai departe. Orașul mic, și toluși și se pare că n-ai timp să le vezi pe toate. La ce să te oprești mai întîi? La clădirea renovată, modernă, a cinematografului? La fabrica de marmeladă, și ea modernă, de necunoscut, sau la noua lăptărie de cîneapă? Dar stația de radiofonică a orașului, cu program propriu? Dar noua maternitate, noul spital de copii, căminele, creșele, școlile noi? Nu poți pleca pînă n-ai văzut casa de cultură raională. Pe scările fostului conac boieresc — ieri cu storiurile trase, tîcut — urcă și coboară în toată clipa zeci de oameni, și bătrîni; și tineri; și membrii formației orchestrale, ai corului sau ai cercurilor de pictură, teatru, balet, radiofonie, croitorie etc. Nu trebuie uitată biblioteca centrală, care e vizitată zilnic de circa 300 de oameni. În ultimul deceniu, în Fălticeni s-a construit mult mai mult decît tot vechiul dinaintea.

...În Fălticeni au apărut neamărate realizări. Așa-s, de pildă, noile construcții... Prima te întâmpină chiar de la una din porțile orașului: Combinatul forestier „A.5-a aniversare a R.P.R.”. Pe pămîntul unei vechi moșii — unul din cele mai moderne, mai mari combinate forestiere din țară! Clădirile astupă zarea.



Pe strada Broscăriei — strada zăduitoare a muzerii, a cocioabelor din atenea poeziei sadovene — trec mașini către șantierul viitoare filaturii de în cîneapă a orașului. Clădirile imense de carămidă și beton armat, cu acoperișuri acruite de sticlă în care ultimele pipirii ale soarelui de toamnă se răsfrîng în lucruri aprinse, albastre și roșii, scriu pe cerul „orașului uitat” mesajul unei alte vremi. Zi și noaptea, șantierul coclozește de muncă; atrage spre el, ca un urias magnet, toate privirile, atrage zeci și sute de oameni. Mulți s-au calificat aici. Unii zidari, alții dulgheri, alții fierari-betonisti, alții în meserul manipulanți ai uriașei macarale-țurn sovietice, montori de prefabricate... Un tîndr subțirel, înalt, cu ochi căprui, cu o robușete de luter tinărd, parcă arșt tot timpul de neastîmpn, mi-a dat, grăbit, explicații: „În cîntărea țării, condițiilor locale. Va fi cea mai modernă filatură a țării. Uite, aici va fi instalația de improspătare a aerului — o uzină întregă, dincolo, instalația termică — tot o uzină. Iluminatul — lămpi cu lumină de zi. Uilaj în întregime sovietic, de la mătăhăloasele cazane cu aburi pînă la cîntărea minuscule, delicate, pentru măsurarea înălțimii firului. Au și sosit sute de vagoane cu utilaj... Ce va mai fi? Lingă vechea uzină a orașului se vor săpa, în primăvară, fundațiile unei uzine noi. Doar noile construcții — filatura, combinatul — încep consumul de electricitate. Tot în primăvară vor începe construcțiile de blocuri muncitorești.

În așteptarea acestor zile — și pentru grăbirea lor — înțeamul muncii crește. Iată, se apropie Congresul partidului... les la ivalul noi energii, noi fapte de preț din tezaurul necesat al muncii creatoare, libere... Citești, pe panouri, dedesubtul fotografiilor proaspetilor frunțiși ai întrecerii: „În cinstea Congresului partidului iubit vom executa noi colțoie mobile, noi blocuri de beton spongios și beton prefabricat. Ne pregătim să turnăm toată țarna beton... Știi că așa va fi. Cercetînd pe oamenii acestia, aiți că biografiile li-s asemănătoare cu cea a bătrînului mecanic de la combinatul forestier. El știu, deci, cit datorează, ce datorează, și cui datorează.

Toate acestea mi le-a spus, grăbit, un tîndr subțirel și robust, cu ochi căprui, ars rar, că de neastîmpn, aiți cheana Ion Chirilă. E candidatul de partid. Fiu de țărăni săraci, dintr-o comună apropiată, a terminat în vara aceasta Institutul de construcții din Ilarkov. Pentru el viața abia începe...

...Pentru ei și pentru alții din micul orașel moldovean unde azi — prin voința oamenilor simpli, conduși de partid — se întîmplă altăea și altăea, la fiecare pas.

I. PURCAR'J

## Platoul Harghitei devine iar productiv

TG. MURES (cosp. „Șcintei”). — La poalele cordilor de brazi se întînde, cit vezi cu ochii, pe vreo 3000 de hectare, cunoscuta pășune a Harghitei. Ani în șir ea a fost lăsată în pășărire; nimeni nu s-a gândit că, la fel ca și terenul arabil, și pășunea are nevoie de îngrijire. Din an în an, ea și-a pierdut din valoare. În locul ierburilor de bună calitate au apărut mărcini — în început pe suprafețe mici, apoi pe sute și sute de hectare. Vitele găsseau tot mai puțin iarbă. În anul 1953 a început o muncă susținută pentru a îmbunătăți pășunea de pe Harghita. Au fost defrișate și curățate de tufe 640 ha. pășune și au fost desțelenite peste 100 ha., ceea

ce a sporit mult productivitatea pășunii. Sub îndrumarea specialiștilor au început să fie aplicate metode înaintate de îngrijire a pășunii și linețelor. Pe o parcelă s-au folosit îngrășăminte chimice azotate, obținîndu-se 12.500 kg. iarbă la hectar. În alt loc, prin îngrășarea pămîntului cu bălegar, s-au obținut 14.000 kg. iarbă la hectar, s-au deosebit de locurile neingrășate, unde producția a fost de abia 2.500 kg. Datorită creșterii producției de iarbă, pe o suprafață de 300 ha. au putut fi pășunate în 1954 un număr de 605 animale mari, iar în anul 1955 — 712 animale. În perioadele secetoase, pe pășunea Harghitei se simțea lipsa de apă. Oa-

menii au pornit să înlăture și acest neajuns construind un ghehlab lung de 9 km. pentru a aduce apa de la poalele munților Harghita, de unde se desparte izvorul comun al prărilor Bordoc și Homorod. Prin această lucrare s-a asigurat apa necesară a dăpării vitelor și udării pășunii pe o suprafață de circa 600 ha. Munca de amenajare a pășunii continuă zi de zi, prin stîrpirea tufelor și desțelenirea de noi suprafețe. Tărașii muncitori din cele 17 sate ce-șăi trimit vitele pe muntele Harghitei iau parte în număr mare la această acțiune. Ei vor ca platoul Harghitei, care fusese lăsat în pășărire, să devină cît mai productiv.



Cuvîntul participanților la întrecere

Să se creeze condiții pentru un puternic avînt al întrecerii socialiste!

Colectivul minei Petrita a reușit aproape tot timpul — și de multe ori în luptă cu mari greutăți — să-și îndeplinească cu cinste sarcinile de plan. În cel de-al II-lea semestru al anului trecut, noi am primit „Steagul roșu” de producție de colectiv fruntaș pe ramură de producție.

Nu ne mindrim cu mulți mineri fruntași, cu o bogată experiență, care sînt cunoscuți pentru realizările lor în producție. La mina noastră lucrează brigada condusă de Eroul Muncii Socialistă, Haidu Ion, care prin aplicarea metodei graficului ciclic lucrează acum în contul anului 1960; totodată ea a devenit o adevărată școală de creștere de noi cadre de mineri calificăți. Minerii virștici cum sînt tov. Ion Reisz, decorat de două ori cu „Ordinul Muncii”, Cenușă Cornel, decorat de asemenea cu „Ordinul Muncii”, precum și o seamă de alți mineri mai virștici sau mai tineri, cum sînt tov. Maczanga Ion, Marian Ion, Bexa Petru, Kibedi Adalbert, Mihai Ștefan, Sima Toma și alții folosesc metode de muncă înaintate, au o bogată experiență practică.

Se pune întrebarea: oare așa se creează condiții pentru desăvîșirea întrecerii în cinstea Congresului partidului? Minerii sînt dornici de a cîști acest eveniment, deosebit din viața partidului și a poporului nostru cu realizări care să întrecă tot ce au obținut ei mai bun pînă acum în întrecere; pentru aceasta însă trebuie să li se creeze condiții.

Din păcate, alături de aceste brigăzi fruntașe, la mina noastră există un număr însemnat de brigăzi care lucrează de-a rîndul și nu se preocupă de creșterea și perfecționarea sarcinilor de plan. În luna iulie 9 la sută din brigăzile minei au fost sub plan, în luna august, 14 la sută, în luna septembrie 23 la sută, iar în prima decadă a lunii octombrie 22 la sută. Chiar și unele sectoare nu și-au îndeplinit sarcinile de plan. În primele 9 luni de la începutul anului, sectorul II nu și-a îndeplinit planul nici într-o singură lună.

Se pune întrebarea: oare așa se creează condiții pentru desăvîșirea întrecerii în cinstea Congresului partidului? Minerii sînt dornici de a cîști acest eveniment, deosebit din viața partidului și a poporului nostru cu realizări care să întrecă tot ce au obținut ei mai bun pînă acum în întrecere; pentru aceasta însă trebuie să li se creeze condiții.

Se pune întrebarea: oare așa se creează condiții pentru desăvîșirea întrecerii în cinstea Congresului partidului? Minerii sînt dornici de a cîști acest eveniment, deosebit din viața partidului și a poporului nostru cu realizări care să întrecă tot ce au obținut ei mai bun pînă acum în întrecere; pentru aceasta însă trebuie să li se creeze condiții.

Desigur, sînt mai multe — dar una din cele mai importante este aceea că în mina noastră nu există preocupări pentru răspîndirea experienței fruntașilor, iar întrecerea socialistă nu se desfășoară așa cum trebuie.

În legătură cu rezultatele slabe în muncă unor brigăzi, se vrea să arătăm că în urmă cu cîteva luni s-a organizat între brigăzile conduse de minerii Haidu Iuliu de la mina noastră, Iancu Octavian și Vizi Andrei de la mina Vulcan cu întrecere pentru realizarea unei viteze de înaintare la lucrările ciclice de aplicare a metodei graficului ciclic — pe baza aplicării metodei graficului ciclic — de cel puțin 80 metri liniari lunar. După cum se știe aceste brigăzi au obținut înaintări de peste 90 m. l. lunar, lucrînd la două locuri de muncă.

În întîmpinarea Congresului partidului, colectivul minei noastre s-a angajat ca pînă la 20 decembrie să excedească peste planul anual o cantitate de carbune egală cu producția pe 3 zile, să îndeplinească planul anual la lucrările de deschideri pînă la 1 decembrie, să mărească productivitatea muncii cu 5% față de plan, să reducă prețul de cost la carbune cu 1,5%. Minerii noștri sînt însușiți de hotărîrea de a-și realiza cu cinste angajamentele acestea. Dar pentru a-și realiza în special în ce privește însușirea experienței și metodelor înaintate, crearea tuturor condițiilor ca, în cadrul întrecerii socialiste, cît mai mulți mineri să se alinieze în rîndurile fruntașilor.

Mina Petrita este prima mină din țară la care a început să se aplice metoda graficului ciclic. De cînd s-a

Mina Petrita este prima mină din țară la care a început să se aplice metoda graficului ciclic. De cînd s-a

Mina Petrita este prima mină din țară la care a început să se aplice metoda graficului ciclic. De cînd s-a

Pe urmele scrisorilor nepublicate

„Fabricile de celuloză „Reconstrucția”-Piatra Neamț și „N. Bălcescu”-Zărnești trimis fabricii de hirtie „1 Septembrie” din Buznești celuloză de calitate necorespunzătoare. Astfel începe scrisoarea unui corespondent voluntar sosită acum citiva timp la redacție. În scrisoare se mai arată că la fabricile sus amintite există deficiențe serioase și în ceea ce privește sortarea lemnelor. Din aceste cauze, hirtia fabricată la fabrica „1 Septembrie” nu corespunde de multe ori indicului de calitate.

În răspunsul trimis redacției, Ministerul Industriei Lemnului, Hirtiei și

Celulozei, căruia i s-au semnalat cele mai sus, arată că sezișarea este întemeiată și expune totodată măsurile luate pentru remedierea lipsurilor. La fabrica „Reconstrucția”-Piatra Neamț se vor introduce noi sortitoare, iar pentru eliminarea impurităților provenite din apă, la fabrica „N. Bălcescu”-Zărnești s-au luat măsuri de separare a apei de fabricație. Pentru eliminarea rășinilor din celuloză se introduce treptat spălarea celulozei cu apă caldă. De asemenea s-a introdus controlul pe faze de producție și în numit coloratori de calitate cu calificarea corespunzătoare.

Forța de neînfrînt a poporului descătuseșat

Zece ani de la atacul fascist din 8 noiembrie 1945

Oamenii muncii din țara noastră cinstesc memoria eroilor poporului muncitor căzuți acum zece ani, la 8 noiembrie 1945, în lupta neînfrîntă pentru libertate, independența patriei și democrație populară, împotriva forțelor reacțiunii, dusmane de moarte ale poporului.

Anul 1945 poate fi, pe drept cuvînt, caracterizat drept anul unei izbitoroase revoluționare în istoria poporului nostru. Eliberat din jugul fascist prin lupta forțelor patriotice conduse de partidul comunist, în condițiile strălucitei victorii ale glorioaselor ostii sovietice, poporul nostru își manifestă cu o vigoare nemeișită voința de a pune capăt odăi pentru todeauna trecutului de robie și întineric, de a suferi și mizerie, de a lua în mîinile sale destinele patriei. Voința aceasta izvora din experiența istorică seculară a maselor populare, din suferințele îndurate de ele de-a lungul vremurilor din partea a tot felul de asupritori, străini și băștinași, din lupta lor eroină — adeseori înecat în sînge — pentru libertate și o viață mai bună.

politică democratică și patriotică a partidului și, mai ales, fărîșirea — în focul luptei pentru reforma agrară — a alianței între clasa muncitoare și țărănimea muncitoare, sub conducerea comunistilor, a hotărîti victoriei noii orînduirii, democrat-populare. 6 Martie 1945 — biruință răsunătoare a maselor populare — a însemnat instalarea primului guvern cu adevărat democratic din istoria țării noastre, guvern în care clasa muncitoare avea rolul conducător.

58.000 kg. cartofi la hectar



Îndrumași de inginerul agronom Iosif Blănuș de la secția agricolă a statului popular național Tg. Neamț, colectivității din Tîbucani au plantat în primăvară pe 20 de hectare, cartofi din soiul Săpunari; pe un ha, au făcut rigole au pus cartofii la 25 cm. unul de altul și i-au acoperit cu un strat de pămînt gros de 5-6 cm. Cînd au apărut frunzele colectivității au tras un nou strat de pămînt tot atât de gros. Ingrijirile bune cultura, de pe acest hectar, colectivității au scos 58.000 kg. cartofi, iar de pe restul — 25.000 kg. la ha.

IN CLAȘEU: Colectivității din Tîbucani pun la păstrare cartofii.

O nouă stație de radio-amisie-recepție la S. M. T.

La S.M.T.-Hagi, raionul Fetești, a fost inaugurată zilele trecute o stație de radio-emisie-recepție. Aceasta este a doua stație de acest fel care se instalează în decurs de o lună în stațiunile de mașini și tractoare din țara noastră.

Noua stație de radio, construită de industria sovietică, are 14 posturi mobile instalate la brigăzi și un post fix la centrul stațiunii. Ea este de mare folos brigăzilor de tractoare care lucrează la mare distanță de stațiune deoarece prin intermediul acesteia brigăzile de tractoriști fac diferite comunicări urgente la centru, iar conducerea S.M.T. este la curent în orice moment cu activitatea de pe teren a brigăzilor și poate da îndrumările necesare.

(Agerpres)

Serviciu medico-sanitar al întrecerilor

IASI (coresp. „Scintei”) — În incinta atelierelor C.F.R., „Ilie Pintilie” din Iași s-a terminat de cînd noul local destinat serviciului medico-sanitar al întrecerilor, clădire construită din fondul asigurărilor sociale de stat. În cele 13 camere sînt instalate un stațion cu 25 paturi, laborator, farmacia și policlinica. În cadrul policlinicii funcționează mai multe secții printre care: chirurgie, O.R.L., oftalmologie, boli de piele, stomatologie, pediatrie.

Toată țara a sărbătorit a 38-a aniversare a marelui Octombrie

În întreaga țară a avut loc sărbătorirea zilei de 7 Noiembrie. Sub conducerea Partidului Muncitoresc Român și cu ajutorul frățesc și multilateral al Uniunii Sovietice, întregul nostru popor muncitor și-a unit forțele pentru a obține noi succese în construirea unei vieți ferice, pe calea deschisă de Marea Revoluție Socialistă din Octombrie.

PETROȘANI

Bravii mineri ai Văii Jiului raportează cu înălțare sărbătorii Marii Revoluții Socialiste din Octombrie îndeplinirea planului de extracție de către toate întreprinderile carbonifere din acest mare bazin. În timp ce minerii de la Lonea sărbătoresc succesele obținute de Kopetlin Geza, care în cinstea zilei de 7 Noiembrie a dat primele tone de carbune în contul celui de-al 3-lea cîncinal, cei de la Petritia salută cu mîndrie victoria brigăzii Eroul Muncii Socialistă Haidu Iuliu, care a început să lucreze în contul anului 1960.

Numerose colective de mineri și-au îndeplinit sarcinile de plan pe 1955. În cinstea zilei de 7 Noiembrie, minerii de la Întreprinderea Carboniferă Lupeni au extras, în ultimele luni, mii de tone de carbune peste plan. Brigăzile conduse de tovarășii Ioan Compondi și Mihai Dorneanu de la Lonea, Aurel Cristea, Francisc Berecki și Măndăliță Vasile de la Aninoasa, Emeric Csiki de la Vulcan, Petru Grass, de la Uricani, și Petru Spînu de la Lupeni au extras luna trecută între 950 și 1900 tone carbune peste plan. Întregul colectiv de strungari, frezori, turnători și constructori de utilaj mîner de la uzinele de reparație utilaj mîner din Petroșani, lucrează, începînd de la 5 noiembrie în contul anului 1956.

În ziua de 7 Noiembrie la Lupeni, Aninoasa, Vulcan, Petrita, Lonea, noul orșel al minerilor din Uricani, au avut loc mitinguri și adunări festive.

PLOEȘTI

Peste 50.000 de oameni ai muncii din orașul Ploești, muncitori petroliști, metalurgiști, tehnicieni, ingineri și funcționari au luat parte la mitingul din Piața I. V. Stalin, manifestînd pentru pritenia romino-sovietică.

În cuvîntarea rostită la miting, tov. Dumitru Balala, prim secretar al Comitetului regional de partid Ploești, a spus printre altele: „Dînd dovadă de un înalt patriotism, și totodată de dragoste față de marea noastră patrie, Uniunea Sovietică, oamenii muncii din majoritatea întreprinderilor regiunii Ploești au obținut rezultate importante în producție în cinstea zilei de 7 Noiembrie, luptînd în același timp pentru îndeplinirea angajamentelor luate în întîmpinarea Congresului al II-lea al P.M.R. În prezent 40 de întreprinderi de interes local și-au îndeplinit planul cîncinal.

În întrecerea în cinstea marii sărbători s-au ridicat noi frunțișii în muncă printre care brigadierii C. Păduraru, D. Vintilă și D. Hangu, de la șchele Boldești.

Țărănimea muncitoare din regiunea Ploești a obținut anul acesta recolte bogate. Gospodăriile colective au obținut recolte superioare față de gospodăriile individuale. Astfel gospodăria colectivă din comuna Girbovi, raionul Urzicești, a obținut o recoltă de 5.000

kg. porumb boabe la hectar, față de 1.800 kg. cît este media în sectorul particular, iar întovărășirea din Ulești, raionul Urzicești, 4.500 kg. porumb la hectar față de 2.400 kg. la ha. cît este media pe comună.

În anii primului nostru cîncinal au fost obținute importante realizări sociale-culturale în regiunea Ploești. Cîntecul sînt grăitoare: 120 de comune electificate, 751 de cîmine culturale, 250 de cluburi, 1356 biblioteci, 2 orchestre populare, o orchestră simfonică, 7 muzee locale, 936 aparate de radio la cîmine culturale, 25 de cinematografe orașenești și 76 sătești etc.

TG. MUREȘ

Miile de oameni ai muncii din Tg. Mureș, care au luat parte la mitingul de 7 Noiembrie, și-au manifestat dragostea față de puternica Uniune Sovietică și P.C.U.S. și hotărîrea de a-și uni și mai strîns rîndurile în jurul partidului și guvernului.

La miting au luat cuvîntul tov. Rațiu Alexandru, redactor șef al ziarului local „Steaua Roșie”, și tov. Iakab István, secretar al comitetului regional de partid. Vorbitorii au făcut o prezentare a succesorilor dobîndite de muncitorii și de țărani muncitori romîni și maghiari din Regiunea Autonomă Maghiară, care astăzi trăiesc și muncesc înfrății. În cinstea zilei de 7 Noiembrie și a celui de-al doilea Congres al partidului, 38 întreprinderi din orașele regiunii au îndeplinit în cinste de termen sarcinile planului cîncinal.

Țărani muncitori cu gospodărie individuală, colectivă, întovărășii, mecanizatori de la S.M.T. au obținut și ei frumoase realizări în cinstea lui 7 Noiembrie și a Congresului partidului. În raioanele Ciuc și Otorhei, țărani muncitori au terminat lucrările agricole de toamnă și își îndeplinesc cu cinste obligațiile de pregătire a cotelor cîncinale.

IASI

Iașul — vechea cetate culturală a Moldovei — a îmbrăcat haine de sărbătoare. Împodobită cu lozinci și drapel, cu portretele conducătorilor U.R.S.S. și R.P.R., Piața Republicii a primit și de astă-dată oaspeții. Oamenii muncii din întreprinderile și cartierele orașului au venit la miting să raporteze partidului realizările obținute în cinstea marelui sărbătorii a zilei de 7 Noiembrie și a celui de-al II-lea Congres al partidului: 21 de întreprinderi industriale din regiune, printre care Atelierele C.F.R., „Ilie Pintilie”, Atelierele C.F.R.-Pașcani, fabrica de tricotaie „Moldova”, I.M.S. Roman și altele și-au îndeplinit înaintea de vreme sarcinile ce le revăneau în cadrul primului nostru plan cîncinal.

O importantă victorie au obținut constructorii fabricii de penicilină din regiune. De curînd, centrala termică și hala compresoarelor au intrat în probe tehnologice.

Succese frumoase au obținut și mecanizatorii și muncitorii din G.A.S. și S.M.T., colectivității, întovărășii și țărani muncitori cu gospodărie individuală din cadrul regiunii. Astfel în raionul Pașcani, planul înșămînțării de toamnă a fost îndeplinit, iar raioanele Roman, Tg. Frumos și Negrești sînt aproape gata cu toate muncile agricole de toamnă.

La sfîrșitul mitingului la tribună a sosit șefaletă prietenie romino-sovietice. Un grup de sportivi a plecat apoi cu șefaletă spre punctul de frontieră Ungheni, pentru a o înmîna sportivilor sovietici.

CRAIOVA

Oamenii muncii din orașul și regiunea Craiova au sărbătorit și anul acesta ziua de 7 Noiembrie cu noi succese în producție.

În cinstea acestui mare eveniment din istoria omenirii, numeroase întreprinderi printre care mina de antracit Șchiela, fabrica de ciment Gura Văii și altele și-au îndeplinit planul cîncinal sau planurile anuale. Constructorii de mașini agricole de la uzina „7 Noiembrie” din Craiova și-au îndeplinit sarcinile planului cîncinal în 4 ani și 75 de zile.

Oamenii muncii de pe ogoarele regiunii, îndrumași și conduși de organizațiile de partid, au obținut succese în campania de înșămînțări. Raioanele Băilești, Segarcea, Strahlăia, Pleșița, Calafat au fost primele regiuni care au realizat planul campaniei de înșămînțări. În cinstea lui 7 Noiembrie sectorul socialist din agricultură a crescut cu încă 19 întovărășiri agricole.

Cu ocazia mitingului ce a avut loc în Piața Lenin, a luat cuvîntul tov. Vladimir Georgea, prim secretar al comitetului regional P.M.R., care a vorbit despre înșămînțarea internațională a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie și despre succesele oamenilor muncii din regiunea Craiova. După miting au urmat o serie de manifestări culturale-artistice și sportive.

SUCEAVA

A intrat în tradiția oamenilor muncii romîni, ucraineni, ruși, polonezi și germani din regiunea Suceava ca în fiecare an să sărbătorească prin cîntec și jocuri ziua de 7 Noiembrie. Anul acesta sărbătorirea Marii Revoluții Socialiste din Octombrie a fost parcă mai frumoasă, cîci și rezultatele în muncă au fost mai mari. Numeroase întreprinderi din regiune, printre care întreprinderile miniere din Valtra Dornei, fabrica de confecții „Republica” din Botoșani, întreprinderea de industrializare a lemnului din Breaza și altele și-au îndeplinit și depășit sarcinile ce le revăneau în primul plan cîncinal. Însemnate succese au obținut și oamenii muncii din agricultură. Gospodăriile colective din satele Roma și Vișnău, raionul Botoșani, au obținut în medie cîte 3.500 kg. porumb-boabe la hectar, iar întovărășii din satul Răușeni, raionul Trușești — 80.000 kg. sfeclă de zahăr la hectar. Un mare succes l-au dobîndit țărani muncitori în campania înșămînțării de toamnă. Pînă în seara zilei de 2 noiembrie ei au realizat planul pe regiune la înșămînțările de toamnă.

La mitingul care a avut loc în Piața Malinovski din Suceava a luat cuvîntul tov. Nicolae Munteanu, secretar al comitetului regional P.M.R., care a vorbit despre înșămînțarea zilei de 7 Noiembrie și despre succesele obținute de oamenii muncii din regiunea Suceava în cinstea acestei sărbători.

După miting participanții au asistat la un program artistic dat de ansamblul „Ciprian Porumbescu”, al statului popular regional, și echipa artistică a P.T.T.R.

Asemenea mitinguri au mai avut loc la Hunedoara, Cluj, Pitești, Birlad etc.

gani se răspîndește în întreg orașul. Cîmpuri de o profundă indignare și minie, muncitori din fabrici, cetățeni din cartiere se îndreaptă, grupuri-grupuri, spre centru să apere organizațiile și instituțiile democratice. În lupta cu huliganii fasciști au căzut eroic pentru libertatea poporului muncitor ca Gheorghe Hăimăgeanu, Ion Floruță, Ion Șulea, Emilia Irza, Mandel Isac, funcționari ca Ion Scortaru, Constantin Beu, ostași ca Mircea Bădescu. Huliganii fasciști împușcă, împlîntă cuțitele, schingiesc crucile sîngeroase pe oameni muncii — în numele moșierilor care visau să întoarcă zilele apuse cînd jecmăneau șapte piei de pe spinarea țăranelui înrobii, în numele capitaliștilor care riveau să-și dezlănțuie nestînițenii goana după fabuloase profituri, în numele celor ceruri imperialiste de peste hotare care se vedeau din nou stăpîne pe avuțiile țării, pe truda poporului exploatat și jefuit. Dar planurile lor nu tînușeră seama — ca întotdeauna — de un factor hotărîtor: forța poporului.

Valurile de cetățeni, care se revarsă spre centrul orașului, cresc mereu. Acuma huliganii nu mai au în față grupuri izolate, ci însuși poporul, care iesie în stradă să apere, cîntar cu prețuri vechi, puterea sa — fîrta poporului. Multimea mîsură ca o furtună scurșurile huliganico-fasciste, ațîrînd cine a adevărul stăpîn al țării.

Uriașă s-a ridicat în întreaga țară minia poporului. În sute și sute de întîriri milioane de muncitori, țărani, ostași, intelectuali înfîierează crimele fasciste.

„O zi cînușie. Cerul mohorit al loamnei revarsă din cînd în cînd pinze de ploaie rece. În cetăți frigului și ploii, 750.000 de cetățeni însoțesc în ultimul lor drum sîcricile celor căzuți eroic în lupta cu bandele fasciste.

„Dar jertfele voastre nu pier în zadar, Jurăm pe-ale voastre noroimne că flămîra luptei mălă-o-vom iar, Că mergem năru înaintea!”

În ziua cernită de toamnă, izvorit din sutele de mii de inimi, răsună legîmîntul rostit de mulțime: „În fața mormintului deschis, jurăm că vom răzuna moartea voastră, pămîntul pe vece pilda sacrificiului făcut de voi pentru libertatea poporului și independența națională.”

N. RADULESCU



INFORMAȚII

Marii, 8 noiembrie 1955, ministrul Afacerilor Externe, Gr. Proteasa, a primit în audiență pe trimisul extraordinar și ministrul plenipotențiar al Statelor Unite ale Americii la București, Robert H. Thayer, în legătură cu apropiata depunere a scrisorilor de acreditare.

Recital extraordinar al soliștilor sovietici

Marii seara a avut loc în sala Ateneului R.P.R. un recital extraordinar de soliști sovietici: Igor Oistrach, laureat al Festivalului Mondial al Tineretului și al Concursului Internațional de violă „Wieniawski”, Iakov Zak, laureat al concursurilor „unionale și internaționale de pian, și Goar Gasparian, artistă a poporului din R. S. S. Armână.

În prima parte a programului violonistul Igor Oistrach, acompaniat la pian de I. Kollegoriskaia, a interpretat „Claiacul” de Vitali, Rondo în sol major de Mozart-Kreisler, Legenda de Wieniawski, Introducere și Rondo Capriccioso de Saint Saëns.

În partea doua, pianistul Iakov Zak a interpretat Sonata în si bemol major de Schubert, iar în ultima parte a programului, soprana Goar Gasparian, acompaniată la pian de G. Alexandrov, a interpretat arii și lieder-uri de Tigranian, Melkian, Rahmaninov, Glinka, Saint Saëns și Benedetti.

La concert au asistat tovarășii Ion Pas, prim-locuitor al Ministerului Culturii, Ofelia Manole, vicepreședinte al A.R.L.U.S., Eugen Rodan, secretar al A.R.L.U.S., oameni ai artei și culturii, activiști ai A.R.L.U.S.

Au asistat, de asemenea, A. A. Epivsev, ambasadorul Uniunii Sovietice la București și alți membri ai ambasadei.

Concertul a fost viu aplaudat. (Agerpres)

Comune electrificate

BAIA MARE (coresp. „Științei”) — Cu fonduri bănești provenite din autoîmpunere, s-a construit în comuna Ulmeni, raionul Cehul Silvaniei, clădirea centrală electrică și a fost înălțată rețeaua electrică pe o distanță de 3 km. În ziua de 5 noiembrie, centrala electrică din Ulmeni a intrat în funcțiune. În aceeași zi s-a aprins lumina electrică și în comuna Poienile de sub Munte, raionul Vișeu. În casele și pe străzile principale ale comunei s-au aprins peste 400 becuri. La lucrările de instalare a rețelei electrice au muncit cu multă însuflețire Iosif Wagner și electricianul Ion Laner, de la întreprinderea U.I.L.-Vișeu de Sus.

Știri sportive

După terminarea turneului internațional de tenis de masă de la Belgrad, reprezentanții țării noastre, Angelica Rozeanu, Ella Zeller, Tiberiu Harasztosi, Matei Gantner și Paul Pesch, au plecat în Italia. Sportivii români vor participa la un turneu internațional care va începe sâmbătă la Milano.

IN EDITURA DE STAT PENTRU LITERATURA POLITICĂ au apărut în ediție festivă: I. STALIN — Situația economică a Uniunii Sovietice și politica partidului. Raport asupra lucrărilor plenarei C.C. al P.C. (b) al U.R.S.S., prezentat în fața activului organizației Leningrad. 13 aprilie 1926. 108 pag. 7,50 lei I. STALIN — Insurecția armată și tactica noastră. Două bătaii. (Cu prilejul zilei de 9 ianuarie). 128 pag. 7,50 lei

Comerțul dintre Republica Federală Germană și Republica Populară Română poate fi lărgit

D. Heinrich Mertens, directorul revistei „West-Ost Handel”, care a pare la Nürnberg, în Republica Federală Germană, a fost de curând oaspetele țării noastre. Cu acest prilej, d. Mertens a scris, pentru ziarul nostru, articolul pe care-l publicăm mai jos. Acest articol arată că în cercările economice și de afaceri din Republica Federală Germană crește interesul pentru dezvoltarea comerțului cu țara noastră, ca și cu celelalte țări din Răsărit. Acest interes răspunde politicii guvernului R.P.R. care, ferm sprijinit de opinia publică din țara noastră, se pronunță de asemenea pentru lărgirea necenzurată a schimburilor noastre comerciale și culturale cu toate țările din lume.

HEINRICH MERTENS editorul revistei „West-Ost Handel” Nürnberg (Republica Federală Germană)

Încă în 1949. Astfel, ani îndelungați economia vest-germană a fost împiedicată să aibă un schimb reglementat de mărfuri și de plăți cu toate aceste țări. Cercurile noastre industriale și comerciale erau foarte nemulțumite de o asemenea situație. Ele căutau o cale pentru ca, în ciuda inexistenței relațiilor diplomatice, să încheie măcar un contract comercial restrâns. Aceste năzuințe au dat naștere Ostauschussului (Comitetul pentru Răsărit). Acest comitet a fost întemeiat de o serie de uniuni industriale, comerciale, bancare și de transporturi; din el fac parte peste o sută de reprezentanți de seamă ai diferitelor grupuri economice și ai întreprinderilor importante, Ostauschuss-ul și-a pus drept sarcină de a pregăti, în înțelegere cu guvernul federal, un gen deosebit de acorduri comerciale cu România, U.R.S.S., China și Albania; acorduri în care ca partener apare el singur ca organ al economiei — deci nu guvernul federal.

Acord cu Agroexport

Primul acord de acest fel a fost încheiat cu România. La 8 februarie 1954 delegați ai întreprinderilor de stat de comerț exterior din R.P.R., Agroexport (în același timp și în numele celorlalte întreprinderi de comerț exterior) și delegați ai Ostauschuss-ului au semnat, la Viena, după tratative care au durat mai multe săptămâni, un acord care prevedea pentru anul 1954 un schimb de mărfuri în valoare de 16 milioane dolari în fiecare direcție. Era un început.

Cînd, în decembrie 1954, delegații ai Comitetului pentru Răsărit și ai Agroexport-ului s-au întâlnit din nou, ei au putut mări volumul la cite 30 milioane dolari în fiecare direcție, adică la aproape dublu. Livrările românești trebuiau să conste jumătate din produse agricole, iar cealaltă jumătate din produse industriale, forestiere, petrolifere și altele. Republica Federală trebuia să livreze în schimb produse alimentare în valoare de circa 2,5 milioane de dolari, iar pentru tot restul — oțel, metale neferoase, chimicale, mașini, aparate de mecanică de precizie, articole electrotehnice și alte mărfuri industriale.

Cine vrea să vină, trebuie să cumpere!

Cerceri de specialitate românești apreciază produsele industriale germane în urma unei experiențe de decenii. Ele ar dori să cumpere mai mult decît permite acordul. Dacă ar fi vorba numai de comenzi dorite de partea românească, volumul pe 1956 s-ar putea dubla, dacă nu tripla.

Industria de export vest-germană din toate branșele ar fi de acord cu aceasta; ea este în stare să livreze și tînde la o permanentă lărgire a piețelor sale de desfacere. Dar nu numai de aceasta depinde extinderea volumului contractat. Schimbul de mărfuri trebuie să aibă același volum de valori în ambele direcții, pentru ca, la sfîrșit de an, bilanțul comercial și de plăți să se egalizeze. Piața vest-germană trebuie deci să absoarbă tot atîtea mărfuri cîte livrează industria de export vest-germană. Cine vrea să vină, trebuie să cumpere.

Din păcate piața vest-germană nu se arată încă deajuns de primitoare pentru mărfurile românești. Aceasta se referă îndeosebi la produsele agricole. Deși pentru prima jumătate a anului 1955 era prevăzută livrarea a numai 60.000 tone grâu, afacerea nu s-a încheiat, deoarece nu s-a putut realiza o înțelegere cu privire la preț. La fel s-a întîmplat cu boabele de soia, cu

turtele de floarea-soarelui și cu alfe citeva articole, pe care le oferia Agroexport. S-a întîmplat de mai multe ori ca Agroexportul să vină mărfurile oferite în Anglia, Danemarca sau Italia, unde a obținut prețuri mai ridicate decît în Republica Federală; sumele rezultate din asemenea vânzări au fost totuși depuse la o bancă vest-germană și folosite pentru cumpărarea de mașini și alte produse industriale.

În anul economic cerealer 1955/56 (din iulie pînă la sfîrșitul lui iunie), Republica Federală are nevoie de un import de grîne de circa 2,2 milioane tone! Ce înseamnă, față de această cifră, cele 60.000 tone grîn din România? Noi trebuie să fim în stare să cumpărăm de cinci ori pe atît, și poate chiar mai mult! Numai contingentul de cereale de pe lista de mărfuri românești ar trebui să se ridice, de la 75-70 milioane dolari în anul acesta la 2-3 milioane dolari în anii următori. Ce este necesar în acest scop? O limitare a importurilor de grîu din țările dolarului și din unele țări din Europa occidentală. Grîul românesc este de calitate superioară, lucru îndeosebi cunoscut, la fel porumbul și nu în ultimul rînd orzul pentru fabricarea berii. O schimbare relativ neînsemnată a politicii vest-germane de import de cereale ar fi suficientă pentru a spori considerabil volumul schimbului de mărfuri cu România.

Schimburii tehnico-științifice

În săptămînile trecute, cîțiva specialiști de la mari întreprinderi ale industriei chimice din Germania occidentală au ținut conferințe la București în legătură cu folosirea unor mijloace pentru ameliorarea textelor, precum și a altor produse chimice. Recent, un farmacolog vest-german a vorbit, în fața unui cerc de medici romîni, despre situația industriei farmaceutice în Republica Federală Germană.

De la mijlocul lunii octombrie, directorul general al organizației românești Exportlehn călătorește prin Germania occidentală pentru a informa pe cei interesați asupra sortimentelor, calității și condițiilor de livrare ale produselor lemnoase românești. De ce n-ar putea să plece în Germania occidentală un specialist romîn în domeniul cerealelor și să întreprindă pe experiență despre marile progrese obținute în cultivarea cerealelor în general și în cultivarea unor noi soiuri de grîu în special? România nouă are multe realizări de arătat și nimeni nu trebuie să fie prea modest.

În prezent s-a deschis la București o expoziție de mașini agricole din Republica Democrată Germană. Expoziția a sîrînit în mod justificat un viu interes în rîndurile S.M.T.-urilor, ale gospodăriilor agricole de stat, ale gospodăriilor colective și ale țărănilor cu gospodărie individuală. De ce nu s-ar putea organiza în curînd aici, la București, o expoziție cu mașini, mașini de precizie și aparate optice sau cu alte produse ale industriei vest-germane?

Trbuie cumpărați, firesc, pentru care articole sînt mai rentabile asemenea expoziții; ele nu pot înlocui tirgurile internaționale de la Leipzig, Hannover și Frankfurt pe Main.

Participarea unor ingineri, chimiști, medici, din alte domenii la sesiunile și congresele internaționale, trebuie de asemenea să fie un lucru de la sine înțeles pretutindeni. Eu nu mă îndoiesc că în Republica Federală Germană colegi de specialitate din România și din alte țări de democrație populară ar fi bine primiți la orice congrese tehnico-științifice.

Prețutindeni unde este posibil și logic, trebuie create și întîrînite laboratoare. Nu trebuie uitat schimbul de literatură științifică și de specialitate. Comerțul trebuie să fie însoțit de un schimb reciproc de experiență. Fiecare țară trebuie să caute să ofere partenerului tot ce are mai bun. Astfel, cea ce s-a semănat la Geneva va aduce roade pentru propășirea comună în toate domeniile vieții.

A 38-a ANIVERSARĂ A MARI REVOLUȚII SOCIALISTE DIN OCTOMBRIE

Recepția oferită de N. A. Bulganin în marele palat al Kremlinului

MOSCOVA 8 (Agerpres). — TASS transmite

N. A. Bulganin, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., a oferit la 7 Noiembrie în marele palat al Kremlinului o recepție în cinstea celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. La recepție au participat: N. S. Hrușciov, L. M. Kaganovici, A. I. Kirilenko, G. M. Malenkov, A. I. Mikoiian, V. M. Molotov, M. G. Pervuhin, M. Z. Saburov; A. B. Aristov, P. N. Pospelov, D. T. Șepilov; vicepreședinți ai Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., miniștri și locuțitori de miniștri ai U.R.S.S., mareașali ai Uniunii Sovietice, generali, amirali.

Printre oaspeții se aflau comandanții unităților militare care au participat la parada din Piața Roșie cu prilejul zilei de 7 Noiembrie, funcționari superiori ai Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., Președiiul Sovietului Suprem al U.R.S.S., Ministerul Afacerilor Externe al U.R.S.S. și ai altor ministere, reprezentanți ai organizațiilor obștești, frunțași în producție, directori ai mai multor uzine din Moscova, oameni de știință, scriitori, artiști, pictori, ziaristi sovietici și străini.

La recepție au participat de asemenea ambasadorii extraordinari și plenipotențiar: R. Sohlman (Suedia);

U Mong On (Uniunea Birmană); W. Lewikowski (R.P. Polonă); J. Vosahlik (R. Cehoslovacă); L. Bravo (Argentina); D. Adilbi (R. P. Mongolă); M. P. F. Iugoslavia); sir D. Vidici (R. P. F. Iugoslavia); A. D. W. Hayter (Marea Britanie); A. D. Contunaf (Grecia); G. I. Tarzi (Anglia); J. B. K. Watkins (Canada); K. T. Lukanov (R. P. Bulgară); E. Brodland (Norvegia); Subandrio (Indonezia); I. Rab (R. P. Română); F. Muennich (R. P. Ungară); S. Esin (Turcia); Liu Siao (R.P. Chineză); I. Avidar (Statul Israel); Li San Cio (R. P. D. Coreeană); M. A. El Kuni (Egipt); J. König (R. D. Germană); V. Loridan (Belgia); D. I. Von Baluseck (Olanda); A. Moerck (Danemarca).

Trimisii extraordinari și miniștri plenipotențiar: R. Blum (Luxemburg); G. Zallaka (Etiopia); Sh. Srestaputra (Tailanda); P. Thorsteinsson (Islanda); A. Najjar (Liban). Însărcinații cu afaceri ad-interim: A. Etesami (Iran); M. Ahmad (Pakistan); W. N. Walmsey (S.U.A.); To Kuang Dau (R.D. Vietnam); M. Mondelle (Italia); J. Laloy (Franța); I. Hallama (Finlanda); G. Grubmar (Austria); P. Rathnam (India); R. Hunzicker (Elveția), atașați militari

străini, atașați navali și al aerului, membri ai ambasadelor și misiunilor. La recepție au mai participat U Hla Maung, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Birmaniei în R. P. Chineză, U. Cin, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Birmaniei în Marea Britanie și soția sa d-na Cin.

Printre oaspeții se aflau șefii delegațiilor comerciale care se află în U.R.S.S.: E. Steimer, locuțitor al ministrului Comerțului Exterior și intergerman (R. D. Germană); Bo Min Gaung, ministrul Aprovizionării (Uniunea Birmană); Sommerfeld, șef de departament în Ministerul Afacerilor Externe (Norvegia); L. O. Tuominen, șeful Departamentului economic (Finlanda); S. Luban, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri (R. P. Mongolă); E. Cotton, președinta Comitetului Executiv al F.D.I.F., reprezentantele organizațiilor de femei din mai multe țări participante la ședința Biroului Executiv al F.D.I.F., care a avut loc recent la Moscova, P. Constantinescu-Iași, ministrul Cultelor al R.P.R., conducătorii delegațiilor economice ale R. P. Chineză, Bulgariei, Ungariei, României și Poloniei, membri ai delegațiilor de tineret din Franța, Polonia și Cehoslovacia, precum și o serie de alți oaspeți străini care se află în prezent în Uniunea Sovietică.

TELEGRAM

Excelenței Sale KLIMENT E. VOROȘILOV Președintele Prezidiului Sovietului Suprem al Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste Moscova

Excelenței Sale mareșalului VOROȘILOV Președintele Prezidiului Sovietului Suprem al Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste Moscova

Cu prilejul sărbătorii naționale a Uniunii Sovietice sint fericiți să transmitem din partea poporului Statelor Unite Excelenței Voastre și popoarelor Uniunii Sovietice cele mai bune urări de progres în opera de obținere a unei păci trănice și echitabile.

In numele poporului francez și al meu personal adresez Excelenței Voastre calde felicitări cu prilejul sărbătorii naționale a U.R.S.S. Vă exprim sincere urări de fericire personală și de viitor fericit al popoarelor Republicilor Sovietice Socialiste.

DWIGHT D. EISENHOWER RENE COTY

Sărbătorirea zilei de 7 Noiembrie peste hotare

R. Cehoslovacă

PRAGA 8 (Agerpres). — CETEKA La 7 Noiembrie cu prilejul zilei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie și a desoliderii Lunii prieteniei cehoslovaco-sovietice, la Praga a avut loc un mare miting al oamenilor muncii.

La miting au luat parte membrii Biroului Politic al C.C. al Partidului Comunist din Cehoslovacia — V. Siroky, prim ministru, A. Novotny, prim-secretar al C.C. al Partidului Comunist din Cehoslovacia, B. Kohler, V. Pasek, secretari ai C.C. al Partidului Comunist din Cehoslovacia, A. Cepicka, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri și ministru al Aparării Naționale, J. Dolansky, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, L. Jankovcova, prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Z. Fierlinger, președintele Adunării Naționale, V. Kopecky, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, Z. Nejedly, președinte al Asociației pentru prietenia cehoslovaco-sovietică, și alți activiști de partid și oameni de stat.

Franța

PARIS 8 (Agerpres). — TASS La 6 noiembrie, în sala Pleyel din Paris a avut loc sub auspiciile Asociației „Franța-U.R.S.S.”, o reuniune festivă în cinstea celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. La reuniune au luat parte conducătorii Asociației „Franța-U.R.S.S.”, Vincent Badie, ministrul pentru problemele foștilor combatanți și victimelor războiului, activiști de seamă pe lărm social și oameni politici ai țării.

Italia

ROMA 8 (Agerpres). — TASS În Italia s-a sărbătorit cea de-a 38-a aniversare a Marii Revoluții So-

cialiste din Octombrie. În marile orașe ale țării au avut loc manifestații și mitinguri populare. La mitingul care a avut loc la 6 noiembrie la Milano, G. Amendola, membru în secretariatul Partidului Comunist Italian, a rostit o cuvîntare.

Mari mitinguri populare au avut loc de asemenea, la Torino, Livorno, Spezia, Agrigento și în alte orașe.

Norvegia

OSLO 8 (Agerpres). — TASS La 6 noiembrie la Oslo și într-o serie de alte orașe din Norvegia au avut loc adunări festive ale filialelor Asociației „Norvegia-U.R.S.S.”, consacrate celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Siria

BEIRUT 8 (Agerpres). — TASS În seara zilei de 6 noiembrie la Damasc a avut loc, din inițiativa Comitetului organizatoric al partizanilor pentru întărirea prieteniei siriano-sovietice, un miting consacrat celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Indonezia

DJAKARTA 8 (Agerpres). — TASS La 7 Noiembrie, în numeroase orașe din Indonezia au avut loc adunări și mitinguri consacrate celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. Ziarul „Harian Rakjat” a publicat un amplu articol semnat de D. N. Aidit, secretar general al C.C. al Partidului Comunist din Indonezia, despre importanța Revoluției din Octombrie și despre influența ei asupra soartei popoarelor din țările Asiei. Oameni muncii din Indonezia, scrie în acest articol Aidit, cînstesc poruncile lui Lenin și Stalin și vor depune toate eforturile pentru a îndrepta Indonezia pe calea progresului și socialismului.

Recepții oferite de reprezentanții U. R. S. S. în străinătate

PEKIN. — La 7 Noiembrie P. F. Iudin, ambasadorul U.R.S.S. în R. P. Chineză, a oferit o mare recepție cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

La recepție au luat parte: Ciu De, vicepreședinte al R. P. Chineză, Ciu En-lai, președintele Consiliului de Stat, Gen Iun, Pen Tzi-huei, Cen I, Li Fuzun, locuțitor al premierului Consiliului de Stat, Li Tzi-șen, Sen Tziun-ju, Go Mo-jo, Li Ve-han, Cen Si-tun, vicepreședinți ai Comitetului permanent al Adunării reprezentanților populari din întreaga Chină, și alți personalități.

BERLIN. — La 7 Noiembrie, G. M. Puskhin, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al U.R.S.S. în R. D. Germană, a oferit o recepție.

La recepție au participat: Wilhelm Pieck, președintele R. D. Germane, J. Dieckmann, președintele Camerei Populare, primul ministru O. Grotewohl, W. Ulbricht, locuțitor al primului ministru și prim-secretar al C.C. al P.S.U.G., membri ai Biroului Politic și secretari ai C.C. al P.S.U.G., membri ai guvernului R. D. Germane, M. Reimann, prim-secretar al conducerii Partidului Comunist din Germania, reprezentanți ai partidelor democratice și organizațiilor de masă.

BELGRAD. — În ziua de 7 Noiembrie, la Casa Culturii Sovietice din Belgrad, N. F. Firiubin, ambasadorul U.R.S.S. în Iugoslavia, a organizat o recepție cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. La recepție au participat: M. Pjate, președintele Scurșinelei Federative Populare Iugoslave, E. Kardelj, A. Rankovici, S. Vukmanovici Tempo,

R. Giolakovici, vicepreședinți ai Vecei Executive Federative, oameni de știință și artă, reprezentanți ai vieții publice.

PARIS. — Cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, S. A. Vinogradov, ambasadorul U.R.S.S. în Franța, a oferit la 7 Noiembrie o recepție la care au participat Edgar Faure, președintele Consiliului de Miniștri al Franței, membri ai corpului diplomatic, conducători ai Partidului Comunist Francez, cunoscuți activiști pe lărm obștești și politici din Franța, precum și oameni de cultură, de știință, de artă și reprezentanți ai presei.

LONDRA. — La 7 Noiembrie însăr-cinatul cu afaceri ad-interim al U.R.S.S. în Marea Britanie, N. D. Belohovostki, a oferit o recepție cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. La recepție au luat parte membri ai guvernului englez, șefii ambasadelor și legațiilor acreditate la Londra, reprezentanți ai Ministerului englez al Afacerilor Externe, membri ai corpului diplomatic, reprezentanți ai cercurilor de afaceri, organizațiilor politice și presei.

DELHI. — La 7 Noiembrie, M. A. Menșikov, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al U.R.S.S. în India, a oferit o recepție cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. La recepție au participat vicepreședintele Indian, Radhakrishnan, miniștri, membri ai parlamentului, reprezentanți ai partidelor politice și opiniei publice.

OTAWA. — În ziua de 7 Noiembrie, V. A. Loghinov, însăr-cinatul cu afa-

ceri ad-interim al U.R.S.S. în Canada, a oferit o recepție cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții din Octombrie. La recepție au participat primul ministru al Canadei Saint Laurent, Howe, ministrul Comerțului și al Producției de război, cunoscuți activiști pe lărm obștești, membri ai Asociației de prietenie canadiano-sovietice, oameni de știință, cultură și alții.

HELSINKI. — Cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, S. T. Loghinov, însăr-cinatul cu afaceri ad-interim al U.R.S.S. în Finlanda, a oferit la 7 Noiembrie o recepție. La recepție au participat președintele Republicii, Paasikivi, președintele Seimului, Fagerholm, primul ministru Kekkonen ministrul Afacerilor Externe Virolainen și alți membri ai guvernului Finlandei, reprezentanți ai partidelor politice și opiniei publice, oameni ai științei, culturii și artei, reprezentanți ai comandamentului armatei finlandeze, ai cercurilor de afaceri, ziaristi.

STOCKHOLM. — La 7 Noiembrie K. K. Rodionov, ambasadorul U.R.S.S. în Suedia, a oferit o recepție cu prilejul celei de-a 38-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie. La recepție au participat președintele alții E. Uden, ministrul Afacerilor Externe al Suediei, Axel Strand, președintele Uniunii centrale a sindicatelor din Suedia, deputați ai Riksdagului, funcționari superiori ai instituțiilor guvernamentale, frunțași ai opiniei publice suedeze, reprezentanți ai corpului diplomatic.

La recepție au participat de asemenea ca invitați primul ministru al Uniunii Birmane, U. Nu, care vizitează Suedia, și persoanele care îl încoțesc,

Adunarea comemorativă consacrată zilei de 8 noiembrie

Cu prilejul împlinirii a 10 ani de la evenimentele din 8 noiembrie 1945, la cimitirul Ghencea, la mormintele celor uciși mișlește de bandele de hulgani a avut loc marți dimineața o adunare comemorativă.

La adunare au luat parte oameni ai muncii din întreprinderile Capitalei, reprezentanți ai comitetului orașesc București al P.M.R., ai Sfatului popular al Capitalei, ai Asociației foștilor detinuți antifasciști, activiști ai sindicatelor, ai U.T.M., ai Comitetului Femeilor Democratice.

La placa comemorativă a celor căzuți a luat cuvîntul tov. C. Butaru, președintele Consiliului sindical orașesc.

„Se împlinesc 10 ani de la 8 noiembrie 1945 — a spus vorbitorul — zi înscrisă în istoria țării noastre cu singele unor fii ai poporului muncitor căzuți în lupta pentru apărarea cuceririlor revoluției populare. Răspunzînd cu entuziasm chemării partidului comunist, clasa muncitoare,

și alături de ea țărănimia muncitoare, începuse opera de refacere a țării. Moșierimea și burghezia, legionarii și tot soiul de dușmani ai poporului uneltau pentru a-și reintrona dominația, cu ajutorul imperialismilor străini. Oblăduții de rege, la 8 noiembrie 1945 hățele au țesut la drum. Bandiții au atacat sediul Confederației Generale a Muncii și ars autocamioane, au maltrat și ucis muncitori.

Au trecut 10 ani de la 8 noiembrie 1945. În acești 10 ani poporul nu și-a uitat fiii eroi, nu a uitat jărîmintul rostit atunci de a lupta pentru libertatea poporului și independența națională, de a munci fără răgaz pentru înflorirea patriei noastre democratice, pentru construirea unei Romîni libere, puternice, independente.

A vorbit apoi muncitorul Dumitru Ștefănescu, de la complexul C.F.R. „Grivița Roșie”.

Cei prezenți au păstrat apoi un moment de reculegere în memoria celor căzuți.

In amintirea eroilor de la Doftana

La 10 noiembrie se împlinesc 15 ani de cînd s-au prăbușit zidurile Doftanei, temnița a morții și groazei, ucigînd pe unii dintre cei mai buni fii ai clasei muncitoare, luptători pentru o viață mai bună.

Pentru a cînsti memoria celor căzuți în numeroase întreprinderi și instituții din Capitală au avut loc marți după amiază adunări comemorative.

La adunarea care a avut loc la uzine „23 August” au luat parte numeroși muncitori, tehnicieni și funcționari.

Prin muzeele regiunii Birlad

Muzeul regional din Birlad și-a îmbogățit colecțiile cu remarcabile piese paleontologice și arheologice, care vor servi la organizarea expoziției de muzeu.

În cadrul cercărilor științifice — pe care le execută colectivul muzeului — a fost descoperit în raionul Adjud un bogat tezaur roman din vremea Republicii, compus din 200 monete. Au fost achiziționate 180 monete din epoca feudală, din țări europene și asiatice. La muzeu se mai găsesc colecții din domeniul științelor naturii: diverse mostre de arbori din raionul Birlad, paraziți care atacă arborii etc.

Sute de muncitori, ingineri și tehnicieni ai uzinelor „Mătyás Rákosi” au participat la adunarea consacrată împlinirii a 15 ani de la prăbușirea Doftanei.

Adunări consacrate împlinirii a 15 ani de la prăbușirea Doftanei au mai avut loc la Ministerul Prevederilor Sociale, la întreprinderea „Industria optică română” și în alte întreprinderi și instituții din Capitală.

Concursul unor echipe de artiști amatori

În zilele de 14, 21 și 28 noiembrie se va desfășura finala concursului pe lărm al echipelor de teatru și brigăzilor artistice de agitație și oameni de cultură și artă. Se va analiza — cu acest prilej — modul în care s-a desfășurat concursul și se vor discuta problemele cu privire la viitoarea activitate a echipelor artistice de amatori.

avea loc consfătuiri cu instructorii, membrii echipelor de teatru și brigăzilor artistice de agitație și oameni de cultură și artă. Se va analiza — cu acest prilej — modul în care s-a desfășurat concursul și se vor discuta problemele cu privire la viitoarea activitate a echipelor artistice de amatori.



# Conferința de la Geneva a miniștrilor Afacerilor Externe ai celor patru puteri

GENEVA 8 (Agerpres). — Corespondență specială.

După o întrerupere de trei zile, miniștrii de Externe ai celor patru puteri au început marți cea de-a 8-a sesiune a conferinței de la Geneva.

În cadrul sesiunii, care a început la ora 16 (ora Europei Centrale) și a fost prezidată de către secretarul Departamentului de Stat al Statelor Unite, John Foster Dulles, a continuat examinarea primului punct de pe ordinea de zi: securitatea europeană și Germania.

Au vorbit pe rând, Antoine Pinay, MacMillan și V. M. Molotov.

Antoine Pinay, făcând un bilanț al pozițiilor adoptate la conferință, și-a exprimat părerea că, în ultimele zile, lucrările au progresat foarte puțin. Aceasta — a spus el — deoarece cele trei reprezentanți ai puterilor occidentale nu cunosc încă răspunsul guvernului sovietic asupra problemei modalităților de a se organiza algerii libere pe întreaga Germană.

Încăpându-se apoi de problema garanțiilor, pe care puterile occidentale susțin că le-ar oferi Uniunii Sovietice prin proiectul lor de securitate europeană, Pinay a susținut că aceste garanții ar fi de natură să risipească toate suspensiunile guvernului sovietic. El a dat, în legătură cu aceasta, o serie de amănunte, după care a precizat că, după părerea sa, lămuririle oferite vor contribui la progresul ulterioar al lucrărilor conferinței.

Următorul a cuvânt a fost ministrul de Externe englez Harold MacMillan. El și-a exprimat dorința de a contribui la înlăturarea tuturor obstacolelor și s-a declarat de acord ca cei patru miniștri de Externe să găsească compromisurile necesare pentru această.

Încăpându-se de problema germană, vorbitorul a arătat că sarcina constă în a elabora un ansamblu de măsuri care să asigure securitatea statelor vecine cu Germania. El a spus că nu este de acord cu șeful delegației sovietice atunci când acesta afirmă că propunerile occidentale nu asigură securitatea statelor vecine cu Germania.

În legătură cu aceasta, MacMillan a explicat felul în care concepe el, în lumina propunerilor occidentale, asigurările pentru aceste state vecine cu Germania.

În partea finală a expunerii sale, MacMillan a susținut că puterile occidentale își propun să spulberă temerile sovietice în legătură cu primele care ar rezulta din integrarea Germaniei unificate în tratatul nord-Atlantic.

După MacMillan a urmat la cuvânt V. M. Molotov. El a făcut o importantă expunere în legătură cu poziția sovietică în problema germană. Pro-

## Ședința din 8 noiembrie

puterile occidentale — a spus Molotov — au ca scop să remilitarizeze nu numai Germania occidentală, ci și Republica Democrată Germană și să includă în buclurile agresive occidentale îndreptate împotriva Uniunii Sovietice nu numai Germania occidentală, dar și Republica Democrată Germană. Iată de ce, poporul sovietic, care știe prea bine ce înseamnă agresivitatea militarăștilor germani, nu poate accepta astfel de propuneri.

Trebuie să se plece — a arătat mai departe V. M. Molotov — de la un punct de vedere realist. Trebuie să se înțeleagă că pe teritoriul german există astăzi două state suverane, fundamentale deosebite ca ordinele politice și sociale. Or, propunerile occidentale nu sunt constructive, întrucât ele nu țin seamă de această realitate.

În cadrul conferinței — a continuat V. M. Molotov — s-a vorbit mult de sistemele electorale din țările occidentale, de numărul deputaților în parlament și alia lor, dar în problema germană nu este vorba de schimbări de guvern, sau de alte asemenea chestiuni. Problema este dacă Germania unificată va fi un stat democratic și pașnic sau, dimpotrivă, își va amenința din nou vecinii.

Reunificarea Germaniei nu poate fi deci concepută decât pe baza unui acord între cele două state existente azi pe teritoriul Germaniei. Dacă plecăm de la această bază — a spus V. M. Molotov — putem ajunge la concluzii constructive.

În prezent nu există încă între cele două state germane climatul de încredere necesar. Trebuie să găsim calea pentru reunificarea Germaniei în condiții democratice și pașnice. Or, în actuala situație existentă în Germania, această cale nu poate fi nici ușoară, nici scurtă. Trebuie timp și răbdare.

După părerea delegației sovietice — a continuat Molotov — trebuie să se meargă pe calea creării unui consiliu pe întreaga Germanie, care să creeze bazele unei colaborări în toate domeniile între cele două state existente azi în Germania.

Trebuie ca germanii înșiși să găsească un limbaj comun și să ia în propriile lor mâini problema reunificării țării.

În continuare, V. M. Molotov a spus următoarele: „Domnul Dulles a afirmat într-una din ședințele conferinței că Statele Unite nu recunosc Republica Democrată Germană. Aceasta nu schimbă realitatea. Chestiunea recunoașterii — a spus Molotov — este o chestiune de timp. Republica Demo-

crată Germană, stat al muncitorilor și țăranilor, urmează calea dezvoltării pașnice și a progresului.”

Încăpându-se apoi de o afirmație făcută de ministrul de externe britanic, care într-una din ședințele anterioare a spus că Uniunea Sovietică și-a schimbat poziția în problema germană, față de poziția adoptată la Berlin în 1945, când delegația sovietică socotea posibile algerii generale pentru Germania, V. M. Molotov a spus:

Este adevărat că în 1954 consideram posibile, cu unele condiții, algerii generale în Germania.

Propunerile noastre n-au fost luate atunci în considerare. În timpul acestor doi ani s-au petrecut schimbări fundamentale. Germania occidentală, în poziție cu Republica Democrată Germană, a fost integrată în bucluri agresive și a luat calea remilitarizării. Trebuie amintit că atunci când se discuta acordurile de la Paris se spunea că după încheierea acestor acorduri se va putea vorbi Uniunii Sovietice „de pe poziții de forță” în chestiunea germană. Or, se vede că nici în această chestiune, ca în nici o altă chestiune, nu se poate vorbi Uniunii Sovietice „de pe poziții de forță”.

Pe de altă parte — a continuat V. M. Molotov — trebuie amintit că Uniunea Sovietică a atras atenția în timpul când se discuta acordurile de la Paris că încheierea acestor acorduri ridică mari dificultăți în calea unificării Germaniei. În condițiile actuale deci — a spus V. M. Molotov — sarcina reunificării Germaniei nu poate fi realizată așa cum se putea concepe înainte de încheierea acordurilor de la Paris. Această sarcină a reunificării Germaniei se poate realiza nu prin alipirea mecanică a celor două Germanii, ci prin progrese treptate pe calea apropiierii celor două state germane. Ținând seama de aceasta, Uniunea Sovietică a propus crearea unui consiliu pe întreaga Germanie. Această propunere corespunde directivelor celor patru șefi de guvern adoptate la conferința din iulie, corespunde intereselor poporului german și intereselor tuturor popoarelor europene.

Delegația sovietică — a încheiat V. M. Molotov — e convinsă că propunerea de a crea un consiliu pe întreaga Germanie ar putea juca un rol istoric în apropierea celor două state germane și în realizarea sarcinii mari a unificării.

După expunerea lui V. M. Molotov, președintele ședinței, domnul Dulles, a spus că, ținând seama de însemnătatea declarației ministrului de Afaceri Externe sovietic, el propune ca ședința de miercuri să examineze în continuare primul punct de pe ordinea de zi și anume, problema securității europene și Germania.

## Vizita ziariștilor sovietici în S. U. A.

NEW YORK 8 (Agerpres). — TASS transmite:

Ziariștii sovietici care se află în prezent în S.U.A. au vizitat la 6 noiembrie redacțiile principalelor ziare din orașul Los Angeles. La 6 noiembrie, grupul de ziariști sovietici a sosit în orașul Phoenix, capitala statului Arizona. Pe aeroport, ziariștii au fost întâmpinați de primarul orașului și de reprezentanți ai opiniei publice locale. Salutul și ziariștii sovietici, primarul orașului Phoenix a declarat că locuitorii capitalei statului Arizona se pronunță pentru dezvoltarea comerțului liber și a contactelor între cele două mari puteri. Ziariștii sovietici au primit din partea locuitorilor orașului numeroase invitații de a vizita locuințele, întreprinderile și fermele. Ziariștii sovietici au primit de asemenea invitații pentru a lua cunoștință de activitatea industrială și economică a orașului Phoenix.

AMAN 8 (Agerpres). — Din surse militare iordanene se anunță că trupele israeliene au provocat în ziua de 6 noiembrie patru incidente.

În urma acestor incidente nu s-au semnalat victime. Iordania a cerut observatorilor din partea Organizației Națiunilor Unite să cerceteze situația creată la fața locului.

## Situația din Orientul apropiat și mijlocii

AMAN 8 (Agerpres). — Din surse militare iordanene se anunță că trupele israeliene au provocat în ziua de 6 noiembrie patru incidente.

În urma acestor incidente nu s-au semnalat victime. Iordania a cerut observatorilor din partea Organizației Națiunilor Unite să cerceteze situația creată la fața locului.

## Val de greve în Anglia

LONDRA 8 (Agerpres). — Un val de greve a izbucnit în Anglia, afectând în mod special industria de automobile și industria aeronautică. Numărul greviștilor se ridică la 17.000.

11.000 de muncitori de la trei uzine ale firmei Rolls Royce, situate în Scoția, care se află în grevă, au chemat pe muncitorii de la alte opt uzine ale firmei Rolls Royce, situate în Anglia, să-i sprijine în acțiunile lor.

Se mai află în grevă 1.500 de muncitori de la o uzină metalurgică din Cwely Oxford. De asemenea 2.300 de muncitori de la uzinele Rover din Solihull au declarat grevă pentru a protesta împotriva concedierii a 120 dintre tovarășii lor.

2.000 de muncitori de la uzinele aeronautice Hawker din Blackpool se află de mai multe săptămâni în grevă pentru a obține majorarea salariilor.

## Demonstrația de masă a 15.000 muncitori din Zürich

GENEVA 8 (Agerpres). — După cum relatează ziarul „Voix Ouvrière” și „Vorwärts”, la 6 noiembrie la Zürich a avut loc o demonstrație de masă a lucrătorilor de la poșta și telegraf. Demonstrații au delat pe străzile orașului, purtând steaguri roșii și pancarte cu lozinci cerind majorarea salariilor, îmbunătățirea condițiilor de muncă și a asigurărilor sociale pentru oamenii muncii.

Demonstrația s-a terminat printr-un miting la care au luat parte aproape 15.000 de persoane.

„Voix Ouvrière” scrie că în ceea ce privește numărul participațiilor și organizarea, această acțiune a oamenilor muncii este cea mai mare din istoria mișcării muncitorești din Elveția din anul 1918 încôace.

## Ecoul internațional al raportului prezentat de L. M. Kaganovici

FRANȚA

PARIS 8 (Agerpres). — Ziarele pariziene publică la loc de frunte cuprinsul raportului prezentat de L. M. Kaganovici, membru în Prezidiul Comitetului Central al P.C.U.S. și prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., la ședința festivă a Sovietului orașesc Moscova din 6 noiembrie.

Ziarul „Combat” relevă așa parte din raport în care se subliniază că propunerile sovietice pașnice în domeniul politicii externe au drept scop luarea unor măsuri reale pentru întreprinderea unor noi războaie și asigurarea securității tuturor țărilor europene. Ziarul „Franc-Tireur” scrie în rubrica „U.R.S.S. se opune ca Germania unificată să intre în N.A.T.O.”. Subtitlul ziarului „Parisien Libère” sună astfel: „Kaganovici declară: „Nu stătuim pe nimeni să pună la încercare forța U.R.S.S.”.

Expunând amănunțit cuprinsul raportului lui L. M. Kaganovici, ziarul „L'Humanité” subliniază că el este pătruns de o convingere fermă în victoria cauzei comunismului.

Ziarul „Le Monde” a publicat expunerea raportului sub titlul: „Kaganovici subliniază însemnătatea propunerii făcute de Uniunea Sovietică celor trei miniștri” (ai Afacerilor Externe — N.R.). „Le Monde” relevă acele pasaje din raport în care se arată că problema mai importantă a securității colective nu poate fi subordonată problemei germane și că

Uniunea Sovietică va continua să meargă înainte până la victoria deplină a comunismului.

Ziarul „France Soire” citează acel pasaj în care se arată că ideile revoluționare nu cunosc frontiere și că secolul al XX-lea este secolul triumfului socialismului și comunismului.

Ziarul „Paris-Press-L'Intransigeant” subliniază declarația lui L. M. Kaganovici că politica externă a guvernului U.R.S.S. și a țărilor lagărului socialist urmărește să-lăbrea incendiarii internaționale.

Correspondentul agenției France Presse, comentând raportul lui L. M. Kaganovici, scrie:

După părerea cercurilor diplomatice din Moscova, din acest raport reiese că pe plan internațional spiritul Genevei, care s-a stabilit după întâlnirea șefilor guvernelor celor patru puteri, oferă Uniunii Sovietice posibilitatea de a privi mai calm viitorul. În ce privește viața internă, întrucât crăura societății socialiste este un fapt iminent, Uniunea Sovietică, datorită noii situații internaționale, poate prevedea noi realizări în domeniul economic.

## ANGLIA

LONDRA 8 (Agerpres). — Ziarele au publicat la loc de frunte știri cu privire la raportul prezentat de L. M. Kaganovici la ședința solemnă a Sovietului orașesc Moscova din 6 noiembrie 1955. „Times” subliniază pasajele care se referă

la coexistența pașnică a statelor cu diferite sisteme sociale. Referindu-se la acea parte a raportului care este consacrată situației interne a Uniunii Sovietice, ziarul insistă asupra pasajelor legate de industria grea și agricultură.

Într-o știre succintă intitulată „Rușii declară: „Nu ne punem la încercare”, „Daily Express” se referă la acel pasaj din raport în care se arată că U.R.S.S. dorește pacea dar că nu stătuiește pe nimeni să pună la încercare forțele sale.

Într-o informație intitulată: „Rusia a depășit visurile lui Wells”, „Daily Worker” subliniază realizările Uniunii Sovietice în construcția pașnică.

## R. P. F. IUGOSLAVIA

BELGRAD 8 (Agerpres). — Ziarele centrale „Borba” și „Politika” au publicat o expunere a textului raportului prezentat de L. M. Kaganovici. Ziarul „Borba” publică textul raportului lui L. M. Kaganovici sub titlul: „Normalizarea relațiilor sovieto-iugoslave a contribuit la sălăbrea incendiarii internaționale”. Ziarul „Politika” scrie în titlu: „Stabilitatea relațiilor de prietenie cu Iugoslavia va favoriza menținerea păcii”.

Ziarele au publicat de asemenea articole de fond consacrate celei de-a 38-a aniversări a lui Octombrie, prezentate ale lui V. I. Lenin, precum și textele telegramelor adresate de Iosip Broz-Tito, președintele Iugoslaviei, lui K. E. Vorosilov, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S.

## Consiliul de Stat al R. P. Chineze a adoptat proiectul de statut al cooperativelor agricole de producție

PEKIN 8 (Agerpres). — China nouă transmite:

Președintele a anunțat că la 7 noiembrie a avut loc cea de-a 20-a sesiune a Consiliului de Stat al R. P. Chineze la care s-a examinat și s-a adoptat proiectul de statut al cooperativelor agricole de producție. S-a hotărât ca proiectul de statut să fie prezentat spre aprobare Consiliului Permanent al Adunării Reprezentanților Populari din întreaga Chină.

După cum s-a mai anunțat, proiectul de statut a fost examinat de cea de-a 6-a plenară (lărgită) a C.C. al Partidului Comunist Chinez. La ședința din 7 noiembrie a Consiliului de Stat al R. P. Chineze s-au adus la îndeplinire unele modificări pe baza observațiilor Comitetului Central al Partidului Comunist Chinez.

Consiliul de Stat al Republicii Populare Chineze a adoptat de asemenea proiectul de hotărâre cu privire la împrumutul de stat al construcției economice a R. P. Chineze pe anul 1956, care urmează a fi supus aprobării Consiliului Permanent al Adunării Reprezentanților Populari din întreaga Chină.

Partidului Comunist Chinez. La ședința din 7 noiembrie a Consiliului de Stat al R. P. Chineze s-au adus la îndeplinire unele modificări pe baza observațiilor Comitetului Central al Partidului Comunist Chinez.

Consiliul de Stat al Republicii Populare Chineze a adoptat de asemenea proiectul de hotărâre cu privire la împrumutul de stat al construcției economice a R. P. Chineze pe anul 1956, care urmează a fi supus aprobării Consiliului Permanent al Adunării Reprezentanților Populari din întreaga Chină.

## O expresie a puternicei voințe de pace a poporului canadian

Adunarea păcii din Canada

TORONTO 8 (Agerpres). — TASS la 6 noiembrie a avut loc o ședință plenară a Adunării păcii din Canada.

Delegații care au luat cuvântul la ședință au exprimat năzuința poporului canadian de a trăi în pace, de a extinde comerțul și de a întări relațiile culturale cu toate popoarele lumii.

În cuvântările lor, delegații au arătat că pentru a se realiza în viață „spiritul Genevei” este necesar să se renunțe la politica blocurilor militare, să se interzică armele de exterminare în masă, să se reducă armamentele clasice, să se lichideze bazele militare de pe teritoriile străine, să nu se admită reînvierea militarismului în Germania occidentală.

Delegatul Norman Fry a arătat că sarcina partizanilor păcii din Canada constă în a stărua ca participarea la conferința de la Geneva a miniștrilor Afacerilor Externe ai celor patru puteri să înlăture pe calea tratativelor

divergențele existente și să renunțe la promovarea unei politici „de pe poziții de forță”.

Într-un apel adresat populației țării, Adunarea subliniază: „Nu putem și trebuie să întreprindem măsurile necesare pentru asigurarea păcii generale”.

În apelul adresat guvernului Canada se cere ca acesta să contribuie la realizarea unui acord cu privire la interzicerea armelor atomice și cu hidrogen și la reducerea armamentelor clasice, să lădă spre stabilirea unui contact mai strins între Răsărit și Apus și dezvoltate relații sovieto-canadiene. După cum se arată în încheiere în apel, Canada trebuie să declare participarea la conferința de la Geneva că ei nu trebuie să admită eșecul acestei conferințe.

În seara zilei de 7 noiembrie, Adunarea păcii din Canada și-a încheiat lucrările.

## Populația vest-germană este potrivnică participării Republicii Federale la grupările occidentale

GENEVA 8 (Agerpres). — Delegația organizației vest-germane Uniunea germanilor care luptă pentru unitate, pace și democrație, care a sosit la Geneva pentru a face cunoscut miniștrilor de Externe ai celor patru puteri punctul de vedere al membrilor acestei organizații în ce privește rezolvarea problemei germane, a dat publicității o declarație în care subliniază între altele: „Poporul german este profund îngrijorat de faptul că acordurile de la Paris și includerea Germaniei occidentale în pactul Atlantic constituie un obstacol în calea reunificării Germaniei. Cea mai mare parte a populației vest-germane este potrivnică participării Republicii Federale la grupările occidentale”.

După ce arată că poporul german este conștient de sarcina sa de a împiedica renașterea militarismului revanșard în Republica Federală, declarația subliniază că „Uniunea germanilor se adresează conferinței miniștrilor de Externe cerându-i să rezolve problema germană potrivit directivelor celor patru șefi de guvern.

După cum anunță ziarele, delegația Uniunii germanilor a organizat o conferință de presă cu celelalte delegații ale populației vest-germane care se află în prezent la Geneva. În urma acestei conferințe de presă a fost dat publicității un comunicat în care se subliniază că puterile occidentale și guvernul de la Bonn nu au dreptul să ignoreze dorința milioanele de germani care cer actualile conferințe de la Geneva să ajungă la un acord asupra organizării unui sistem de securitate colectivă permițând reunificarea ulterioară a Germaniei.

## Cetățeni vest-germani se stabilesc în R. D. Germană

BERLIN 8 (Agerpres). — A.D.N. de la începutul anului curent, 518 cetățeni vest-germani s-au stabilit în raionul Brandenburg, regiunea Potsdam (R. D. Germană). Printre ei se află 181 de tineri de vîrstă militară.

## Concedieri de muncitori în Germania occidentală

BONN 8 (Agerpres). — Două uzine de automobile aparținînd industriei lui Karl Borgward din Germania occidentală au anunțat concedierea a 2500 de muncitori ca urmare a dificultăților sporite pe care le întâmpină exportul de automobile în Europa occidentală.

## Impresiile energeticienilor sovietici care au vizitat Austria

VIENA 8 (Agerpres). — TASS transmite:

Șeful delegației energeticienilor sovietici, A. S. Pavlenko, prim-locuitor al ministrului Centralei Electrice ale U.R.S.S., a dat publicității un comunicat cu privire la vizita delegației energeticienilor sovietici în Austria.

În Austria, se spune în comunicat, energeticienii sovietici au studiat sistemele de construire și exploatare a centralelor electrice, precum și experiența construirii de hidrocentrale în regiunile muntoase.

Energeticienii sovietici au subliniat că multe din lucrurile văzute de ei pot fi aplicate în industria energetică a Uniunii Sovietice și că dezvoltarea continuă a relațiilor de prietenie între energeticienii celor două țări este foarte utilă pentru Uniunea Sovietică și Austria.

GENEVA 8 — Astăzi, după o întrerupere de trei zile, au fost reluate lucrările conferinței miniștrilor Afacerilor Externe. Comentariile apărute în acest răstimp în numeroase ziare occidentale arată că în opinia publică din Occident s-a întărit convingerea că un acord în problemele cele mai importante aflate pe ordinea de zi a fost realizat dacă toți participanții la tratative vor urma direcțiile date de șefii guvernelor și vor acționa în același spirit de colaborare care a caracterizat conferința din iulie de la Geneva.

În legătură cu aceasta, în presa occidentală se remarcă de la un timp o serie de accente noi. Chiar și în unele ziare în coloanele cărora predominau până nu de mult articolele despre „împasul” în care ar fi ajuns conferința sau în care „preziceau” că se ajunge, acum apar tot mai des articole scrise pe un ton diferit.

Acest ton se observă și în coloanele unor ziare americane. Într-o informație trimisă de aici, correspondentul ziarului „New York Times”, Abel, scria că corespondenților „li s-a dat a înțelege că cele două părți au parcurut o cale lungă și au ajuns la un acord asupra problemelor fundamentale ale tratatului de securitate. S-a arătat că divergențele vor putea fi înlăturate în cursul viitoarelor tratative dintre experții diplomați și reprezentanții militari ai celor patru puteri, iar apoi în cursul unei noi conferințe a miniștrilor Afacerilor Externe.”

Declarind cu tot mai multă insistență că trebuie căutate căi spre un acord, și că este necesar să se ajungă la o înțelegere reciprocă, unii comentatori occidentali adresează reproșuri critice tot mai vii la adresa multora dintre pozițiile apărute plină acum de puterile occidentale.

Este caracteristic articolul cunoscutului ziarist american Walter Lippman, publicat în ziarul „New York Herald Tribune”. Lippman arată că, în fond, politica occidentală nu s-a îndepărtat de pozițiile caracteristice „războiului rece”. „În schimb, Uniunea Sovietică — scrie Lippman — a arătat, începînd de astăzi, o mai mare capacitate de manevră pentru a lichida inerția și pentru noi inițiative. Cele patru guverne occidentale — de la Bonn, Paris, Londra și Washington — au rămas pe de altă

## Pe marginea unor comentarii semnificative

Prin telefon, de la trimisul nostru special la Geneva

articol apărut în ziarul „Le Monde” din 8 noiembrie, în care autorul Maurice Duvenger scria între altele: „La Geneva, occidentalii fac pe palatim unități Germaniei. Această atitudine fermă nu oferă decât un singur inconvenient: n-are nimic de a face cu realitatea... Domnii Dulles, MacMillan și Pinay se leagă într-o barcă ce plutește în nori. Construcția lor diplomatică este tot atât de solidă ca un balon de săpun; din păcate, ea nu are însă și releele unui balon de săpun, căci ceva mai cenușiu nu se poate concepe”. Astăzi — scrie mai departe Duvenger — U.R.S.S. „nu poate accepta pentru nimic în lume proiectul inacceptabil de care se cramponează occidentalii: intrarea unei Germanii unite în sinul N.A.T.O...”

În realitate domnii Dulles, MacMillan și Pinay știu perfect că propunerile lor nu au nici o șansă de a fi acceptate. De ce atunci se încăpățânează să le apere? „De la slirșitul „războiului rece” și începutul destinderii, Occidentul nu mai are diplomație. El își dă seama că tezele în vigoare în frumusele vremuri ale „Roll-Back-ului” și refuzării (formulele politicii agresive americane care preconizau „împingerea înapoi” a lagărului socialist — N.R.) — al căror ultim vestigiu îl constituie actuala lor politică germană, nu mai corespund evoluției evenimentelor. Dar ei nu ajung să formuleze o altă”.

Și continuînd expunerea motivelor pentru care occidentalii se încăpățânează să apere propuneri inacceptabile, Duvenger scrie: „În parte și pentru că ei speră să pună pe sovietici în încurcătură; lucru în privința căruia ei se înșală amar. Adversarii destinderei, cei care regretă „războiul rece”, visau să utilizeze arma unității Germaniei pentru a face să eșueze conferința de la Geneva și să arunce asupra Uniunii Sovietice răs-

ponderea pentru acest eșec. Dar deoarece alegătorii americani se pronunță în favoarea destinderii și se arată prea puțin entuziasmați pentru o reluare a „războiului rece”, s-a ajuns acolo că (diplomații americani) s-a situat pe o poziție de repliere. Ea trebuie să demonstreze că Uniunea Sovietică refuză unitatea Germaniei și algerii libere”. Dar pentru dl. Dulles — arată autorul — această sarcină este cu atât mai grea cu cît el „trebuie să manifeste pentru algerii din cele două Germanii o pasiune pe care nu o arată deloc față de algerii din cele două Vietnamuri. Poporul, omul de pe stradă, acela pe care îl insultește o singură idee — să vadă pacea consolidată în Europa și în lume pune o chestiune simplă. Cînd va înceta această comedie?”. În continuare autorul scrie: „Unificarea (Germaniei) nu poate fi decît rezultatul unui proces de destindere și al acordului între Est și Vest. Tot ceea ce apropie pe sovietici de lumea occidentală, apropie în același timp și cele două jumătăți ale Germaniei. Tot ceea ce ne desparte, îndepărtează și unificarea ei”.

Comentînd propunerile sovietice în legătură cu planul de creare a unui consiliu pe întreaga Germanie, o serie de ziare occidentale arată că nu se poate nega faptul că ele sînt atît de gătătoare pentru populația germană, în această ordine de idei corespondentul ziarului „New York Herald Tribune”, Coblenz, subliniază că „multe cercuri din Germania occidentală înclină tot mai mult spre crearea, sub o formă sau alta, a unui organ consultativ pe întreaga Germanie, în ciuda obiecțiilor din partea lui Adenauer și a puțitorilor încâlzețitori”.

Este într-adevăr demn de remarcă curentul de opinie care crește în Germania occidentală în favoarea căutării unei soluții realiste în problema germană. În ziarul „Rheinisch Westfälische Nachrichten” a apărut un articol sub semnătura lui Hermann Rauschning, intitulat: „Oare neutralitatea este învechită?”. Articolul este de fapt

un răspuns la afirmația secretarului de stat al S.U.A., Dulles, că neutralitatea „reprezintă în momentul de față o concepție învechită”. Autorul articolului își exprimă părerea că în condițiile unei Europe scindate în grupări opuse una alteia, principiul neutralității este „absolut necesar”, subliniind totodată că „fără o anumită neutralizare a Germaniei nu se poate realiza nici unificarea, nici crearea unui sistem general de securitate europeană”.

Ideea neparticipării Germaniei la blocuri militare cîștigă teren nu numai în Germania occidentală. Deputatul laburist britanic Crossman arată în ziarul „Daily Mirror” că „Germania poate fi inofensivă numai atunci cînd va fi neutralizată și nu va fi aliată nici a Apusului, nici a Răsăritului”.

În cursul ultimelor zile, la Geneva au sosit numeroși oameni politici de la Bonn, printre care președintele partidului social-democrat Ollenhauer, președintele grupului parlamentar al blocului refugiaților, Carl Mocker, președintele partidului liber democratic, Dehler, colonelul von Bonin și alții. Sosirea la Geneva a acestor fruntași politici vest-germani este pusă în legătură directă cu nemulțumirea opiniei publice germane față de atitudinea germană, atitudine considerată ca neconstructivă și dăunătoare intereselor unificării Germaniei. Referindu-se la întâlnirea dintre John Foster Dulles și Ollenhauer, ziarul scriu că în cursul acesteia, președintele partidului social-democrat din Germania occidentală ar fi arătat între altele necesitatea intensificării contactelor cu privire la cele două Germanii. Progrese importante se pot realiza — după dl. Ollenhauer — în domeniul comerțului, traficului poștal și feroviar etc., dintre cele două state germane.

Fapte ca acestea relatează reflectă în mod grăitor starea de spirit a opiniei publice în legătură cu dezbaterea în jurul primului punct de pe ordinea de zi a conferinței miniștrilor Afacerilor Externe ai celor patru puteri. Mai presus de orice se afirmă meru mai viguroasă voința maselor populare de preîntîndere care așteaptă și cer ca această conferință să dea rezultate pozitive, în interesul păcii și dezvoltării colaborării internaționale.

I. FINTINARU

## Declarația lui Jules Moch

PARIS 8 (Agerpres).

Reprezentantul Franței în Comisia de dezarmare a O.N.U., Jules Moch, a plecat marți la Geneva unde va participa, în cadrul delegației franceze, la lucrările conferinței miniștrilor Afacerilor Externe cu privire la problema dezarmării.

Înainte de plecare, Moch a declarat corespondenților agenției France Presse că „lucrările conferinței se vor desfășura într-un ritm mai rapid decît cred unii pesimiști”. Chiar dacă vor fi mult obstacole de trecut, a spus Moch, sper că vom obține progres substanțial.

## SPECT